

LA SURVIVANCE

Le malheur découvre à la jeunesse le néant de la vie; il révèle à la vieillesse la félicité du ciel.

La gaieté est l'épanouissement de l'âme, le complément de la vertu, l'indice d'un bon caractère, c'est donc une qualité.

VOL VIII

EDMONTON, ALBERTA, MERCREDI LE 21 OCTOBRE, 1936

NO 51

Une tournée de 1,000 milles dans le Nord

Une entrevue avec S. E. Mgr Breynat

De McMurray à Fort Resolution—Visite des centres miniers—Nouvelles de S. Exc. Mgr Fallaize, à la côte arctique.

Le général Franco veut le salut de l'Espagne

En faveur du 2ème congrès de la langue française

TREMBLEMENT DE TERRE

Dans le nord de l'Italie

VENISE.—Le nord de l'Italie a été ébranlé par une secousse sismique dimanche. On calcule que 25 personnes ont été tuées. La région nord-ouest de la Yougoslavie et une partie de l'Autriche ont été légèrement secouées par le tremblement de terre. En Italie, des centaines de maisons, des églises et des châteaux ont été détruits. Des milliers de personnes ont cherché un refuge dans les rues.

PROPAGANDE IMPERIALISTE

Dénoncée par les étudiants de l'Université de Montréal

MONTREAL.—Plusieurs centaines de personnes se sont rendues mercredi dernier au marché St-Jacques où un groupe d'étudiants a organisé une assemblée pour protester contre toute participation du Canada aux guerres de l'empire. Les orateurs ont dénoncé la propagande impérialiste de trois journaux anglais: le "Star", la "Gazette" et le "Herald".

LE SIEGE DE MADRID

La fuite est impossible

MADRID.—Les Patriotes, rapportent les dépêches, ont bloqué dimanche dernier, les dernières routes conduisant vers la capitale. Les troupes loyalistes ont rétabli en désordre les communications ferroviaires entre Madrid et le sud ont été arrêtées. La capitale, a déclaré le chef des Patriotes, est pratiquement isolée de toutes communications extérieures.

L'AIDE A LA RUSSIE

Au gouvernement de Madrid

MOSCOU.—Le dictateur rouge, Joseph Staline, vient de faire une déclaration qui cause beaucoup de malaise dans tout l'Empire. Il a assuré en effet les communistes espagnols dans un télégramme que les "Soviets donnent toute l'assistance possible" au gouvernement de Madrid.

RACHAT DE CERTIFICATS

Pour une somme de \$60,000

Durant la période s'étendant du 15 au 17 octobre, le rachat des certificats de prospérité s'est pratiquement localisé sur \$60,000 croient les chefs du gouvernement.

Un cours d'Action Catholique

Au Collège et au Grand Séminaire de Gravelbourg

GRAVELBOURG, Sask.—Pour répondre aux directives du Saint Père sur l'Action catholique et pour préparer les jeunes aux problèmes sociaux et catholiques de l'heure présente, le Collège classique Canadien français et le Grand Séminaire de Gravelbourg, en Saskatchewan, ont depuis septembre un cours régulier d'Action catholique.

Ce cours dont le programme est de quatre années comporte une partie théorique et une partie pratique. En plus des principes étudiés dans le Manuel de Civardi, les élèves mettront immédiatement la main à la charrue. Ils apprendront comment se fondent et comment fonctionnent les mouvements spécialisés de jeunesse, les cercles d'études, comment est conduite une enquête, pourquoi les catholiques doivent fonder des jour-

Hommage à feu Mgr Paul-Eugène Roy — "Je ne puis me retenir," dit son Eminence "de laisser paraître, ici, l'enthousiasme admirable que l'auguste prêtre provoquait dès lors en mon âme de jeune prêtre perdu dans la foule."—Au seul point de vue de la nature, ce parler ancestral nous est plus précieux que toutes les richesses et tous les héritages — Le cardinal demande au clergé et aux communautés de favoriser, dans leurs milieux, la préparation du congrès et son influence subséquente.

UN NOUVEAU GESTE DE VIE

La "Semaine Religieuse" de Québec publiait dans son numéro du 15, l'important communiqué suivant de Son Eminence le Cardinal Archevêque, touchant le deuxième Congrès de la Langue Française au Canada :

Au Clergé et aux Communautés religieuses du diocèse de Québec à propos du

Deuxième Congrès de la Langue Française au Canada

La "Société du Parler français au Canada" organise pour l'été prochain un deuxième Congrès de la Langue française. Il sera en même temps l'écho jubilaire de celui de 1912.

Ceux de nos prêtres, de nos religieux ou religieuses qui étaient alors sortis des années de l'enfance savent combien ces manifestations furent brillantes, quelles émotions elles provoquèrent dans tous les cœurs français de notre pays et des Etats-Unis, quelle part y pri-

rent l'Eglise et le clergé; en particulier par la personne de Monseigneur Paul-Eugène Roy, alors Auxiliaire de l'Archevêque de Québec, et que nos plus éminents visiteurs venus de France qualifièrent d'incomparable Président. Son eloquence, en effet, forte et pressante, mais surtout son inaltérable amour de nos traditions, son génie organisateur, son dévouement toujours insouciant des fatigues et de lui-même, tout cela relevé par son esprit de foi et son zèle des âmes à la hauteur d'un apostolat suraigu, lui donnèrent en ces mémorables assises, figure de l'un des chefs de la race française en Amérique, et imprimèrent à son influence religieuse et son rayonnement patriotique une impulsion qui ne devait cesser de grandir.

Je ne puis me retenir de laisser paraître ici l'enthousiasme admiration que l'auguste prêtre provoquait dès lors en mon âme de jeune prêtre perdu dans la foule.

(suite à la page 5)

LE SORT DES OTAGES

LONDRES.—Le gouvernement anglais a offert des unités de sa flotte pour transporter des otages d'Espagne. Le gouvernement a envoyé des messages à cet effet au gouvernement de Madrid et aux chefs des patriotes. Ces messages indiquent que les autorités anglaises craignent un massacre général des otages.

LES PATRIOTES AVANCENT

Plusieurs villes ont capitulé

VALLADOLID.—A l'ouest de Madrid, des troupes blanches ont refoulé vendredi, les rouges jusqu'à Brunete, village qui est à dix-sept milles de la capitale. En peu de temps, ces troupes ont avancé de dix milles et pris cinq villages: Mentrída, Chapinería, Navas del Rey, Valdemaqueza et Aldea del Fresno. Le quartier général de Burgos apprend que les rouges assignés à Sigüenza ont capitulé (Sigüenza est à 75 milles au nord-est de la capitale).

UN CODE DE L'IMPRIMERIE

En Alberta

Destiné à promouvoir l'industrie de l'imprimerie dans cette province et de supprimer les méthodes malhonnêtes, le code régissant l'industrie de l'imprimerie en Alberta a été rendu public par l'hon. M. Manning.

Le code entre en vigueur en vertu d'un loi-en-council tel que stipulé dans la loi du commerce et de l'industrie. Tous les ateliers d'imprimerie tombent sous cette loi. Les ateliers seront aussi licenciés.

Le code, en général, traite des pratiques justes ou malhonnêtes de l'industrie de l'imprimerie.

Des prix ont été fixés pour les différentes variétés d'impressions. Les 250 ateliers d'imprimerie qu'il y a dans la province devront se conformer aux règlements du code.

Le code prévoit l'établissement d'une commission consultative composée de huit membres dont quatre pour le nord et quatre autres pour le sud.

La semaine de travail sera de 44 heures. Dans certains cas, cette semaine pourra être de 50 heures.

Election dans Grouard

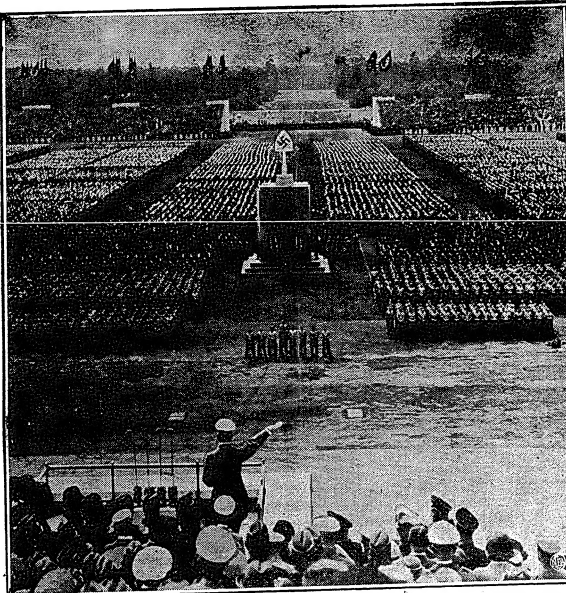
On apprend de source autorisée que l'élection complémentaire de Grouard se fera le 30 novembre. Cette élection est nécessaire par la mort de M. L.-A. Giroux, ancien député libéral de Grouard. L'ordre-en-council n'a pas encore été signé pour annoncer officiellement cette élection.

REVENU DE 40 MILLIONS

Pour le Nord et le Centre albertain

Les fermiers du centre et du nord de l'Alberta ont récolté cette année une moisson dont le rendement est le meilleur depuis 1929. On croit qu'elle versera dans les goussets des fermiers une somme évaluée à \$40,000,000, soit une augmentation de \$23,000,000 sur le total de l'année dernière. Le blé s'est vendu à un taux plus élevé que celui des six dernières années et les fermiers qui ont semé de l'orge ont reçu un excellent prix pour leur récolte.

AU CONGRES DE NEUREMBERG



Hitler adressant la parole à 800,000 Nazis au récent congrès de Nuremberg. "L'Allemagne serait riche si elle possédait la Sibirie, l'Oural et l'Ukraine", a dit Hitler à cette foule.

OBLIGATIONS PROVINCIALES

Echéance au premier nov.

Pour rembourser des obligations d'un montant de \$1,250,000 à un taux de 6 pour cent, échéant le 1er novembre, la province n'a que \$366,000 dans son fonds d'amortissement, a déclaré M. Cockcroft, trésorier provincial.

A une assemblée tenue à Hanna, M. Aberhart a laissé entendre que l'Alberta s'adresserait à l'Ottawa pour lui aider à hausser l'échéance de ces obligations.

TROIS SUR LES RANGS

Le premier ministre choisira un candidat

FAUST.—Le 16 octobre ont lieu à Faust une convention pour choisir un candidat crédit social qui se présentera aux prochaines élections nécessaires par la mort de M. L.-A. Giroux, député libéral de Grouard. Il y eut neuf candidatures. Les délégués se rallièrent à trois candidats: M. Le Dessossiers de McLennan, M. A. Pelletier de Falher et M. Clarence Neden de High Prairie. M. Aberhart fera le choix définitif entre ces trois candidats.

TRAGEDIE SUR UN LAC

Dix-neuf personnes se noient

CLEVELAND.—Dix-neuf matelots de l'équipage et une femme se sont noyés samedi soir quand le bateau canadien, "Sand Merchant" a chaviré durant un ouragan qui soufflait sur le lac Erie à une vitesse de 50 milles à l'heure. Le bateau a coulé à une distance de 14 milles au nord-ouest de Cleveland. Sept hommes ont été rescapés.

A TITRE DE SALAIRE

Certificats aux fonctionnaires

Le gouvernement cherche à placer ses certificats de prospérité. Il proposerait aux ministres et aux fonctionnaires d'accepter un certain pourcentage de certificats à titre de salaire.

Le trésorier provincial a envoyé une circulaire à tous les chefs de département pour leur demander de sonder l'opinion de leurs employés à ce sujet. Entre temps, M. Fallow a déclaré qu'on demandera aux ministres s'ils consentiraient à accepter des certificats.

Le but du mouvement national

La vie et les biens des citoyens étaient à la merci de scélérats — Il fallait empêcher les rouges de détruire l'Espagne.

CONTRE L'INTERET BOLCHEVISTE

SALAMANQUE.— Le général Franco, chef du gouvernement provisoire organisé par le Front blanc et commandant des armées blanches, a fait une déclaration dont voici un résumé :

Il n'y aurait pas eu effusion de sang espagnol, si le gouvernement de Madrid n'avait pas commis le terrible crime d'amener à combattre les représentants de la volonté nationale. Le principal but (immédiat) du mouvement national, c'est de sauver l'Espagne de la ruine vers laquelle la pousse les rouges de diverses nuances. Nous ne devons pas oublier que nous étions déjà dans une situation où l'Espagne ne pouvait plus exister en tant que nation. L'ordre n'existait plus. La vie et les biens du citoyen étaient à la merci de scélérats. S'il s'était produit un retard dans notre mouvement, même un faible retard, une révolution rouge eût éclaté et le pays aurait été livré au pillage, à l'incendie, à toutes sortes de crimes.

Après avoir empêché les rouges de détruire l'Espagne, nous aurons à édifier un nouvel Etat sur de solides assises, un Etat capable d'empêcher un retour à la situation que le bolchevisme d'établir en Europe occidentale un Etat qu'il dominait. Maintenant que le succès de notre mouvement est assuré, il est logique que la Soviétique s'efforce de causer de la résurgence au delà de nos frontières.

Les armées blanches n'ont reçu de l'étranger aucune aide officielle.

LE CANADA ET LA GUERRE

Manifestation de la jeunesse à Montréal

MONTREAL.—Cinq cents jeunes gens, qu'on croit être des étudiants de l'Université de Montréal, ont paré ces jours derniers dans les rues de l'est de la ville, en criant : A bas les communistes! A une réunion qui suivit, ils condamnèrent la participation du Canada à la guerre et plus tard se rendirent à un magasin d'Israélites, où une fenêtre fut brisée. Il n'y eut pas d'arrestations. Le Canada d'abord, l'empire ensuite, dirent les manifestants. Si l'Angleterre ne veut pas le Canada dans l'empire, qu'il se retire, et nous ne combattrons pas à moins que le Canada ne soit envahi.

L'industrie du poisson

Chaque Canadien ne mange, annuellement que 21 livres de poisson

Comparés aux britanniques, les Canadiens consomment peu de poisson. Telle est l'opinion de M. Alfred Britain, directeur de l'une des compagnies de produits de pêches et ancien président de l'Association canadienne des pêcheurs. En Angleterre chaque personne consomme environ 43 livres de poisson. Au Canada, cette consommation individuelle ne s'élève qu'à 21 livres. Pourtant, le poisson canadien a une renommée mondiale pour sa saveur et sa qualité. M. Britain a toujours prôné une campagne d'annonces par le gouvernement afin d'augmenter les ventes du poisson canadien en Canada. Si la consommation nationale du poisson augmentait de 10 livres par personne, ceci signifierait une augmentation annuelle de 100,000,000 de poissons.

Grâce à la campagne actuelle faite dans les journaux, en vue d'augmenter la consommation du poisson, il semble que le but proposé se rapproche. Selon M. Britain, une telle augmentation ajouterait beaucoup de bien-être général. Les compagnies de transport et les industries affiliées en bénéficieraient. Elle augmenterait les revenus du petit producteur. Elle stimulerait enfin toute l'industrie de la pêche.

Le Royaume de l'intérieur

Les Brides

Autrefois, outre leurs occupations multiples, nos grand-mères s'amusaient à faire la dentelle d'Alençon ou de Venise, alors très à la mode.

Le tissu qui joignait les fleurs se nommait bride. Les brides de toile fine glissaient dans les doigts habiles. Patiemment on faisait des merveilles, dont il nous reste ça et là des reliques précieuses; et les plus belles garnissent nos autels aux jours de fête.

Qu'est devenu cet art si profitable à nos ornements d'église? Mère, depuis votre jeunesse, il ne se confectionne plus de brides.

—Peut-être pas dans notre pays Jeanne, en Amérique on se lasse vite...

—Songez aux conditions; à cette époque on possédait un intérieur assez vaste à décorer. C'était le souci d'une bonne maîtresse de maison. Mais aujourd'hui même les plus modestes intérieurs sont divisés, subdivisés, il ne nous reste plus qu'un coin pour le juste nécessaire... la dentelle n'a plus sa place.

—Vous vous tricotiez de jolis costumes? des turbans?

—Des gants, des foulards, des petits chapeaux.

—Oui, on ne pense plus qu'à soi n'est-ce pas? Tu mentionnes le chapeau. Tu ne te figures pas le charme de la capeline à brides que nos grand-mères portaient.

—Ce devait être comique, et embarrassant sous le menton...

—Non. Un joli minois encadré d'une capeline de teinte pastel et retenue par des brides de satin, donnait l'illusion d'une fleur en écloison. C'était séduisant, parce que si féminin.

—Maintenant nous n'aurions pas le temps de nouer des brides.

—Non; bride battue vous courez au travail, aux amusements. La vie est courte, il faut se hâter.

—Oui, se hâter à brûler la mèche par les deux bouts... pas tant au profit de quelqu'un, ou des diens que pour le pauvre soi-même si tristement avide d'étourdissantes randonnées. Si avide de sensations nouvelles, et affamé de plaisirs à satiété.

À lieu de vivre le jour et de se reposer la nuit, on bride l'âme à la nuit.

—Oui, on vous semble faire les choses à rebours...

Mère, il faut vivre le progrès, à toute vitesse. Voyez les machines qui ont doublé leur rendement.

—Avec le résultat pénible dont se plaignent des millions d'hommes sans emploi; beau résultat... on se suicide, si la foi ne contrôle pas les nerfs...

—Il faut aller de l'avant. Il n'y a plus possibilité de tourner bride. Nous courrons... même au mariage.

—Vous ne savez pas aimer. Autrefois l'observance de certaines conventions donnait à la jeune fille courtoisie une auréole de poésie, d'idéal. Le fiancé la plaçait sur un piédestal.

—Elle était simplette, et l'amoureux trop timide.

—Trop timide... ce qualificatif ne s'applique plus au jeune homme moderne; ainsi, il est présenté à une jeune fille, quand il ne se présente lui-même; aussitôt on se nomme par son prénom, c'est trop formel autrement. Le lendemain vient une invitation par téléphone: «Rencontrez-moi à telle heure, nous prendrons le thé, et nous irons au cinéma, entendu?»

—Vous ne voudriez pas nous accompagner je suppose? Je vous certifie que le mot chaperonne sera supprimé dans la prochaine édition de Larousse.

—Elise, tu fais erreur. Il existe encore des bonnes familles où survit cette mode ancienne, cette mode chrétienne plutôt...

—Oui, je connais trois familles ici, genre vieille momie...

—De grâce, respecte ce qui doit être respecté, ou je tiendrai la bride haute.

—Trop tard, ma mère, vous ne sauriez plus comment...

Elise a raison, nous n'avons pas su conserver notre sceptre de reine-mère. Nous avons imprudemment permis qu'un sang-neige et des vulgarités pénètrent chez-soi, là où le respect de l'autorité aurait dû être maintenu rigoureusement.

Nos Trépassés

Morts, qui paisiblement, dormez dans nos cimetières, En relisant vos noms jadis vénérés, Je songe que nos coeurs à vos froides poussières, Par des fils puissants et infinis sont liés.

Morts, qui dirigez nos volontés altières, Par vos pensées éteintes, nos pensées sont allumées, Vos âmes dans nos coeurs revivent entières; Vos longs espoirs en nous se sont multipliés.

Mort, qui avez combattu en vaillants guerriers Je vous vois dans la félicité glorieuse, O vous régniez enfin, âmes pures et bienheureuses, Avec Dieu et ses anges pour l'éternité.

Morts, qui brûlez d'un nouveau feu, radieux et beau, Jouissant éternellement d'une nouvelle aurore, Au-delà du silence écrasant des tombeaux, Ceux que vous aimez, vous aimez encore,

Pour ces chers morts, autrefois tant aimés, Qui étaient, nos bons amis dévoués, Pour ces trépassés, nous, fidèles de la terre, Tous à genoux, faisons une prière.

MAGLOIRE LEGER

31 octobre 1934.

LES DELAISSES DE LA TOMBE

C'est le premier novembre.

Au fond du cimetière

On entend chaque mort remuer dans sa bière;

Le travail du ver semble un instant arrêté.

Ramenant leur linéal sur leur poitrine nue

Les morts en soupirant une plainte inconnue

Se lèvent dans leur morne et sombre majesté.

Les dernières feuilles qui tremblent au bout des branches, la bise qui siffle dans les bois et les pâles rayons du soleil d'automne, tout nous annonce l'arrivée de ce mois triste et sombre.

C'est le mois des morts.

Le respect pour les morts est un sentiment louable; la prière pour eux l'est mille fois plus encore.

Avec le premier s'associe souvent la vanité, l'intérêt personnel et l'honneur de la famille; la prière rose d'un cœur tout plein qui déborde silencieusement sur le cœur même de Dieu, n'admet à aucun alliage possible. Prions donc pour les morts!

Quand la terre se dépeuple, quand le ciel se voile de nuages gris, quand la neige fondante tombe, quand les

feuilles jaunies jonchent le sol, la tristesse vient et la mélancolie nous opprime. Nous pensons à ceux qui reposent là-bas sous la pierre froide, au champ des morts, et qui nous y attendent. Consolons-nous en priant pour eux, la prière console!

Les premières soirées d'hiver vont s'ouvrir. Autour du foyer, une place sera vide cette année, et le sera toujours. C'était le bout-en train des fêtes de la famille; son espoir qui se fait peut-être son seul soutien, ou bien encore, c'était la grâce, la joie, le trait d'union de la famille. Jeunes, ils ont été touchés par cette main qui brise et ne répare jamais. La mère pleure, le père pense à eux en essayant furtivement une larme, les amis les regrettent: que ne prient-ils pour eux! La prière soude dans l'épreuve!

Dans combien de maisons le deuil est plus grand encore: le père repose là-bas et la mère est inconsolable; il a laissé derrière lui un cœur brisé à mort. Quand la nuit sombre revient, il y a comme un air de mort qui passe avec des cris plaintifs; la demeure devenue trop grande. Oh! alors, prions prions les uns pour les autres: La prière comble les vides!

Oh nous vivons, d'autres ont vécu. Puis, combien qui, morts loin des leurs, attendent en vain des secours! Combien d'autres qui, seuls et isolés sur la terre, le sont plus encore dans la tombe: ce sont nos frères, les fugitifs.

Notre pouvoir à déclin; mollement nous nous sommes abandonnés à l'insupportable de tout, ce qui bride la liberté. Si aujourd'hui nous subissons des avanies, c'est que nous n'avons su continuer notre règne avec la dignité dont une vraie mère doit s'honorer.

Les enfants, comme des coursiers fringants, ont pris les mors aux dents.

Nous sommes coupables de n'avoir point tenu la bride de main ferme.

Le contrôle est perdu... si une puissance ne barre la route aux coursiers emballés, rien n'évitera les dégâts que les fougueux emportés sèment sur leur passage...

Exercerons cette puissance. Dieu l'a donné aux parents pour préserver les enfants dont ils ont la charge, et déplorons la faiblesse avec laquelle nous les avons bridés, lorsqu'ils étaient encore petits.

—MADRINA.

rent chrétiens. Prions pour eux, la prière est une amorce!

L'Église elle-même nous parle le langage du cœur et nous le fait comprendre. Mère, elle se penche aujourd'hui vers ses enfants qui souffrent. Oh! comme son cœur a bien compris le nôtre!

Pourquoi pendant ce mois, n'irons-nous pas nous aussi, visiter nos défunts? La vue du cimetière ne manquera pas de relater entre nous et les nôtres des relations aussi avantageuses pour nous que pour eux. Car eux aussi, ils pensent à nous et peuvent prier pour nous.

La ville des morts devrait nous attirer souvent. Pourquoi? Pour y mieux penser, pour y réfléchir dans le calme, pour écouter le bruit des feuilles qui semble grave et sérieux dans cette demeure, pour y demander conseil à ceux qui ne sont plus et les prières de nous enseigner à vivre.

LETTRE DE FADETTE

La mémoire est sûrement une faculté précieuse, mais encore faut-il s'en servir avec discernement, car il y a un don d'oublier, qui est une bénédiction.

En nous sentant emmagasiner tous les griefs de notre vie: froissements, injustices, duretés, offenses, erreurs, incompréhensions, sans parler de nos propres faiblesses et de toutes nos fautes.

Quelle triste collection! Et comme il est peu désirable d'en conserver l'amer souvenir!

Nous avons également recueilli et enregistré des joies, de ces succès, de grands bonheurs, de la beauté, des amitiés précieuses, beaucoup de vie bonne et aimable.

Le don ou le talent dont je veux parler est un talent de sélection: il permet de laisser dans l'oubli ce qui est détestable et de s'exercer à faire fleurir ce que les évènements les roses de la vie en les épaillant sans leur épines.

Pauvres humains, nous avons trois sortes d'épreuves: ce que nous avons enduré dans le passé, les difficultés de notre vie actuelle, les soucis et les inquiétudes de l'avenir.

Quel poids redoutable et accablant si nous devons être forcés de porter à la fois les trois épreuves!

Hélas! combien de pauvres âmes déraisonnables s'y contraignent volontairement!

Nous avons besoin de toutes nos forces et de tout notre courage pour affronter et vaincre les difficultés d'aujourd'hui; c'est l'erreur et le malheur d'un trop grand nombre de nous laisser écraser par l'irrévocable passé et de tellement s'inquiéter de l'avenir qu'ils se détachent de leur vie présente et n'y apportent pas le courage et l'initiative nécessaires au succès.

Les gens qui ressentaient leurs amertumes passées, qui nourrissent assidûment leurs rancunes et ne peuvent oublier les injustices endurées ressemblent à ces pauvres malades qui irritent leurs plaies et s'apapilleraient à faire saigner leurs blessures.

Un être de raison, bien équilibré, essaie d'oublier ce qui a causé de l'indignation, de l'amertume et de la colère et dans cet effort énergique et constant il finit par réussir à oublier suffisamment pour rétablir le calme dans son âme.

Hélas! la douleur des séparations et des brisements du cœur ne peut être oubliée ainsi, et nous ne le voudrions pas! Ce serait perdre deux fois nos aimés que de les oublier.

Mais le souvenir de ce qui nous ravivait le cœur et nous appelait à l'effort nous encourage à les imiter, l'espoir de les retrouver un jour rend notre chagrin supportable.

Et il faut que ce soit ainsi puisqu'il faut vivre en étant utile aux autres. Ce serait impossible avec une âme désespérée, autant dire une âme morte, absorbée dans sa douleur et qui ne répond plus à aucun élan charitable. Il faut donc oublier ce qui diminue notre bienveillance et ce qui alimente nos ressentiments; c'est un véritable talent de savoir le faire et nous le devons, parce que, vis-à-vis des autres, c'est injuste d'agir autrement, et que, vis-à-vis de soi-même, c'est une grande erreur: nous ne pouvons être heureux en agitant sans cesse nos mécontentements et nos griefs.

L'injustice, c'est de poser, seul, devant nous, l'acte qui nous a blessés et d'oublier tant de bontés et de bienfaits dont nous avons comblés ceux dont nous nous croyons les victimes.

Notre grand tort à tous, c'est d'accorder peu d'attention aux bons procédés et de donner trop d'importance aux manquements dont nous sommes l'objet.

Admettons une blessure réelle qui vous a fait très mal. C'est fini, c'est le passé, la blessure guérira si vous y pensez le moins possible. N'envenimez pas la plaie en y touchant. Prenez garde, vos imprudences vous empoisonneraient et causeraient la perte de ce qui est meilleur en vous: la confiance, générosité, charité, amour.

Un être humain malveillant, haineux, rancunier est un pauvre malade qui ne jouit plus de rien dans la vie, qu'il rend insupportable à tous ceux qui l'entourent.

FADETTE

NOVEMBRE!

Dans le silence intime des demeures closes, novembre effeuille des souvenirs. Depuis l'aurore crépitante déployant la splendeur de son ciel jusqu'à l'heure où le crépuscule descend sur la terre, nous sommes parcourus d'un peu partout dans nos fissures durant ce mois qui est tout particulièrement consacré au culte de nos chers morts.

Bien rares sont les familles où l'ange de la mort n'est venu enlever un ou plusieurs membres, durant ces jours graves et tristes pas un coin de famille restant muet; ici, c'est la chambre où il aimait à s'asseoir, son bureau où il travaillait. C'est surtout à la clarté de la lampe, lorsque le cercle de la famille est au complet que le vide se fait plus profond... plus navrant.

Dans la blessure cuisante causée par leur perte on s'est appliqué à arranger notre vie sans eux; avec une tristesse navrante, nous nous sommes habitués à taire leurs noms afin de ne pas leur faire de la peine.

En ce temps, je n'ai jamais tant compris la réplique d'une demoiselle à qui l'on reprochait de se mêler aux jeunes Anglais: «Ils sont bien plus distingués que les Canadiens». Éducateurs, qui ciselez la statue de demain et qui y consacrez votre vie, arrangez-vous donc pour ne pas rougir de votre œuvre. Mettez-y tout votre cœur, mais votre intelligence, vos sanctions, les uns de pédagogie et tout ce que l'amour des jeunes et de la patrie devra vous inspirer. N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

Rappelez-vous leurs derniers moments, alors que nous leur assurons l'appui de nos prières et de nos sur-

frages. Pour se tenir en communion plus étroite avec eux, offrons chacune de nos coeurs journaliers à leur soulagement. Alors ce qui nous paraissait une corvée sera devenu un plaisir, nous sentirons pour ainsi dire leur reconnaissance et leur amour. Que notre vie entière soit une éternelle oraison en faveur des âmes du purgatoire.

Que leur souvenir parle à nos coeurs pieux, à des âmes sensibles, à des amitiés ferventes et non pas à des coeurs plus muets et plus insensibles que les marbres.

MARIE-JOSE.

NOTRE PARLER FRANÇAIS

Le tableau s'enregistre au retour des vacances, sur le rapide qui ramène à Montréal des collégiens de la campagne. Au départ, le papa des pères entre deux sièges, la valise du fiston de 15 ou 16 ans, qui répond à son dernier mot par un retentissant clack!

C'est donc surtout cela qu'ils apprennent aux grandes écoles de Montréal, à des deux ou trois cents piastres entre deux sièges, la valise du fiston de 15 ou 16 ans, qui répond à son dernier mot par un retentissant clack!

C'est donc surtout cela qu'ils apprennent aux grandes écoles de Montréal, à des deux ou trois cents piastres entre deux sièges, la valise du fiston de 15 ou 16 ans, qui répond à son dernier mot par un retentissant clack!

Comment, comme ça! Voilà un espoir de la race qui vient de cent milles, passer chez ses parents les plus belles semaines de l'année de famille, et qui s'est ennuyé? chez eux? Ah! par exemple, mon jeune homme. Il y a sûrement quelque chose qui ne va pas en toi, puisque tu ne te tais pas chez toi, chez tes parents, qui se sacrifient pour te mettre aux grandes écoles et que tu n'avais pas revu depuis septembre.

Tête de serin!

Quelques mots plus bruyants font sursauter les voyageurs, non pas des mots d'immortalité ou de bassesse, non, mais du jargon indigne de qui sait lire et écrire. «Qu'est-ce là, toi? Viens t'asseoir à l'arrière avec moi!»

Oh! mes oreilles, oh! ma tête, oh! les bouches vulgaires. Quelle différence avec le langage absolument convenable de presque toutes les jeunes filles! Est-ce que les éducateurs ne vaudraient pas les éducateurs pour l'amélioration du langage?

Faudrait-il recommander aux campagnards de garder leurs jeunes dans l'école de leur village, plutôt que de les jeter dans le gouffre des grandes académies? A quel seront les prix de bon langage? Et les punitions donc? car c'est plus grave et plus retentissant qu'une faute de participation, cela!

En tout cas, je n'ai jamais tant compris la réplique d'une demoiselle à qui l'on reprochait de se mêler aux jeunes Anglais: «Ils sont bien plus distingués que les Canadiens».

Éducateurs, qui ciselez la statue de demain et qui y consacrez votre vie, arrangez-vous donc pour ne pas rougir de votre œuvre. Mettez-y tout votre cœur, mais votre intelligence, vos sanctions, les uns de pédagogie et tout ce que l'amour des jeunes et de la patrie devra vous inspirer.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

N'oubliez pas qu'il y a des fruits et que la parole incohérente inflige un fruit qu'il faut. Une seule langue bien parlée vaut mieux que deux baragouinées.

LES DEUX MAINS

par PIERRE L'ERMITE

(suite)

Le surlendemain encore — un jeudi — le jeune homme éprouva une violente angosse. Il croisa, en effet, à bicyclette, sur la route de Fontainebleau, une victoria du château qui emportait l'institutrice. Une malle était armée sur le siège, à côté du cocher. La jeune fille, les yeux perdus dans une vague rêverie, paraissait triste et fatiguée.

Partait-elle en voyage?... Ou définitivement?... Ou était-elle malade?...?

Trois hypothèses, très possibles, mais qu'il n'avait pourtant jamais envisagées...

Immédiatement, elles lui étreignirent le cœur, la seconde surtout, d'une façon à la fois physique et morale... Elle, s'en aller!... Elle, la lumière... Mais alors que resterait-il à Grez?...?

Il lui sembla que c'était son propre cœur à lui qui s'enfuyait, le laissant dans un morne désert de choses désormais in-

différentes. Ce fut douloureux à un tel point qu'il changea de direction, à toutes pédales rejoignant la voiture, et prit à la suite la longue avenue qui conduisait à la gare de Fontainebleau.

Plus de doute, elle partait, sa petite Adda!... Elle allait lui échapper, là, dans quelques instants... Il y avait loin de la coupe aux lèvres, et son roman, à peine esquissé, se concluait tout court par la plus simple, la plus banale des catastrophes.

Devait-il sauter dans le train et la suivre?...?

—Où viens-tu donc, Olivier? s'écria sa mère en le voyant, rouge et poussiéreux, descendre de bicyclette avec deux heures de retard.

Il fut tout surpris de cette question, pourtant si naturelle; et, comme un de ses collègues pris en fraude, il baillotta:

—Ah! ce serait bien long à t'expliquer!...

—Alors, ce sera pour une autre fois!... répondit la mère, qui pressentit aussitôt le terrain dangereux.

tail, indifférente, dans la voiture, à l'abri d'une ombrelle de soie blanche.

Puis, les formalités remplies, la victorienne s'engagea à travers des ruelles de Fontainebleau; l'institutrice descendit pour faire quelques emplettes dans une papeterie, dans un magasin de nouveautés et dans une pâtisserie.

Enfin, au trot cadencé du grand cheval raisonnable, elle revint vers Grez, très calme, jetant parfois un coup d'oeil aux splendeurs de la route, se retournant même brusquement à de rares reprises, comme si elle avait eu conscience qu'une pentante étrangère la frôlait... que, là-bas, sur cette route, un être humain la suivait et lui parlait le langage mystérieux des choses inexprimables...

Elle avait la même toilette que l'après-midi: un tailleur bleu qui lui donnait, plus encore que d'habitude, un air simple et distingué.

Olivier, qui allait à la mairie, s'arrêta net. Il la vit monter lentement, avec une allure de petite reine, les vieilles marches moussues, et, peu à peu, elle disparut.

Il entendit son pas sur le cailloutis, puis le décollé d'un loquet de fer qui se soulevait et retombait.

Adda était entrée à l'église! Que devait-il faire? L'attendre à la sortie, et, très simplement, lui dire:

—Mademoiselle, vous avez deviné vous le plus droit, le plus loyal des hommes. Cet homme vous a vu, il vous a étudiée, et maintenant il ose vous demander bien respectueusement la permission de plaider sa cause, oh, quand, et devant qui vous voudrez...

Où... fallait-il la tenter, cet simple et terrible démarché?

Mais il était dit que le soleil ne se coucherait pas avant qu'Olivier ne fût fixé.

Le soir même, alors que le jeune homme était sur la petite place, au bas des marches conduisant au terre-plein de l'église, et qu'il n'attendait plus rien, ni personne, tout à coup Adda parut.

Elle avait la même toilette que l'après-midi: un tailleur bleu qui lui donnait, plus encore que d'habitude, un air simple et distingué.

Olivier, qui allait à la mairie, s'arrêta net. Il la vit monter lentement, avec une allure de petite reine, les vieilles marches moussues, et, peu à peu, elle disparut.

Il entendit son pas sur le cailloutis, puis le décollé d'un loquet de fer qui se soulevait et retombait.

Adda était entrée à l'église! Que devait-il faire? L'attendre à la sortie, et, très simplement, lui dire:

—Mademoiselle, vous avez deviné vous le plus droit, le plus loyal des hommes. Cet homme vous a vu, il vous a étudiée, et maintenant il ose vous demander bien respectueusement la permission de plaider sa cause, oh, quand, et devant qui vous voudrez...

Où... fallait-il la tenter, cet simple et terrible démarché?

Où... fallait-il la tenter, cet simple et terrible démarché?

Où... fallait-il la tenter, cet simple et terrible démarché?

Où... fallait-il la tenter, cet simple et terrible démarché?

Où... fallait-il la tenter, cet simple et terrible démarché?

Jamais l'occasion ne serait plus propice!

Il est 6 heures du soir, le crépuscule commence à descendre sur la campagne. C'est l'heure douce et poétique où, devant la nuit, mort éphémère qui s'avance, il semble que l'on doive être meilleur les uns pour les autres. Le terre-plein de l'église, assez difficile d'accès et peu passager, facilitera la solitude de l'entretien.

Olivier prend son grand courage. Il monte les marches; le voilà devant l'église. Déjà, il a fait un certain nombre de fois l'aller et le retour des quelques mètres de la place, espérant et redoutant l'apparition d'Adda, se disant qu'elle vient probablement, de la part du château, faire une commission au presbytère... Quelques minutes encore, et elle va sortir... Puis sa vie à lui se jouera là!

Mais comme l'attente se prolonge... l'idée lui vient... oh! peu à peu... difficilement... prie

(Suite page 6)



Collège des Jésuites d'Edmonton AU COLLEGE

Rédacteur: Roger Motut, élève de Rhétorique,
Hoey, Saskatchewan

Ne lisez pas! Sautiez la page!

Ne lisez pas le coin du collège! Sautiez la page! N'y touchez pas, je vous en prie. C'est une maladie contagieuse. Ça s'attrape...

Où, ça s'attrape...

Par les plumes de ses jeunes, le collège des Jésuites vous offre une page mensuelle. Ne la lisez pas si vous craignez de redevenir jeunes!

Jeunes!... Avez-vous été jeunes? Savez-vous d'abord ce que c'est "Les jeunes"?

Être jeunes! Avoir de la vitalité plein son être, corps et âme! Bondir et lutter sur le terrain des jeux sans perdre haleine! Bondir et lutter dans la vie de la cité, le cœur défilant, tout fatigué; grisé d'enfant devant la difficulté, le combat... C'est tout ça la jeunesse.

Eh! bien, papas et mamans canadiens: cette jeunesse vient à vous; elle se range, ce soir, autour de la lampe. La belle jeunesse! Votre avenir, vos hommes de demain, de tout à l'heure, essaient de donner à chaque cœur canadien une part de cette chaleur, de ces élans...

Craignez-vous un cœur pur? Ces yeux qu'allume le rêve d'un idéal?... Etiez-vous de ces cœurs qui manquent de dévouement?... Etiez-vous de ces âmes frondeuses à la candeur du don total?... De ces hommes que ni le péché ni les compromissions ne gênent plus?... Alors, passez votre chemin!... Cette page n'est pas pour vous.

Mais, si votre âme, fatiguée, recherche la fraîcheur des années évanouies... si les rêves de vos 17 ans attendent encore vos silences... si les hardesses du jeune âge, protégées aujourd'hui par cette sagesse, née de l'expérience de la vie, existent parfois vos rêves, eh bien! ouvrez! feuilliez... cherchez "la page du collège". Que dans ces petits articles, ce fruit tant désiré d'une jeunesse active, pleine de vie: vos jeunes la tiennent de Dieu.

Ils suivent leur Chef, Jésus-Christ. Ils marchent droit, l'œil fixé au but... tout comme jadis, les croisés, chevaliers du Christ, marchaient vers Jérusalem...

Et nous sommes ces croisés! Nous combattons, la croix sur l'épaule, le mal, le péché, les mauvaises idées...

Avec le Christ! Pour le Christ! Chevaliers du Christ.

C'est n'est pas de la littérature. C'est notre idéal! Ce sera notre vie...

Frères, sœurs, papas et mamans, voici cette première page. Courez ardens, élans, illusions même, vous y trouverez tout ce qui est jeune; vous pourrez y suivre les études, les jeux de vos garçons.

Les plus sérieux comme les plus jeunes desirant. Les philosophes... eh! ces philosophes... ça fume... ça disserte... c'est même sérieux! Donc, messieurs les philosophes, vous exposerez, en termes exacts, leurs thèses, leurs principes. "Saviez-vous, sans aucun doute, que vous êtes un homme?" Voilà le service moral que nos douze lueurs philosophiques peuvent vous rendre...

Bien sûr que les humanistes publieront leurs rimes. Peut-être font-ils même d'un sonnet?... Eh! lo! lo!... Et les poètes... ce sont eux les vrais poètes. Ils courent tout doucement la porte de votre cœur et sur la pointe des pieds entrent en vous disant, tout naïvement, leurs impressions, leurs rêves...

Les rhétoriciens?... Ma foi! il s'en rencontre de doués. Ils vous donneront ce qu'ils pourront: c'est-à-dire, à pleine voix, des sentiments généreux. Le grand souffle oratoire les habite, dit-on. Vous verrez par vous-mêmes!

En un mot, vous connaîtrez notre vie joyeuse et riante, et notre essor, espérons-le, vous fera oublier fatigues, tracas et peines...

Curieux! Lisez! c'est beau de voir éblouir les bourgeois.

Vous aussi, Andeins, jetez un coup d'œil sur notre page!... Le cœur vous en dit, j'en suis sûr... Je sais, vous regrettez les murs blancs, les pupitres égratignés... Vous avez, anciens, la nostalgie du collège...

Eh bien! lisez vous aussi!

Lisez: ça sera intéressant!

Faites lire: ça sera jeune!

Le Rédacteur

"ÇA SENT LE POISSON! A L'EAU LES TROLLES!"

PECHE SUR LE GRAND LAC DES ESCLAVES

Par Jacques Amyotte, Fort Resolution, élève de Versification)

Cinq heures! Allons, Jacques, fit cousin Pierre, laisse ton roman et apporte les lignes. Il faut un souper à la truite ce soir... O.K., Pierre, plus tard j'en aurais mangé! Et le lac des Esclaves vers le Snowflint, zébré d'écailles, comme fluttant ma vrière aux ondes froides qui bouillonnaient à deux milles du camp Amyot, précisément à mi-chemin entre Fort Resolution et Fort Reliance.

Pierre, la main à la roue, tortillait la chaîne fontaine... "Eh! déroule mes lignes et nous voient en pleine rapides: gymnase de mes gros gibiers. Ça sent le poisson! A l'eau, les "trolls"! Le courant gobe les lignes, et les bande. En moins d'une minute, une violente prise à la trolle me fait sauter à terre: Raletie, j'en ai une! Et une victoire dans! Ah! le diable, s'il fallait manquer ça. Un petit coup sur la ligne pour mieux griffer ma proie, et... plus de ré-

sistance. Mais aura-t-il coupé la corde, ce gibier-là?

Je tire... lentement, afin de vivre plus longtemps dans l'espérance, si le coup à moteur glisse dans l'esquai! Et le lac des Esclaves, comme fluttant ma vrière aux ondes froides qui bouillonnaient à deux milles du camp Amyot, précisément à mi-chemin entre Fort Resolution et Fort Reliance.

Pierre, la main à la roue, tortillait la chaîne fontaine... "Eh! déroule mes lignes et nous voient en pleine rapides: gymnase de mes gros gibiers. Ça sent le poisson! A l'eau, les "trolls"! Le courant gobe les lignes, et les bande. En moins d'une minute, une violente prise à la trolle me fait sauter à terre: Raletie, j'en ai une! Et une victoire dans! Ah! le diable, s'il fallait manquer ça. Un petit coup sur la ligne pour mieux griffer ma proie, et... plus de ré-

ssistance. Mais aura-t-il coupé la corde, ce gibier-là?

Je tire... lentement, afin de vivre plus longtemps dans l'espérance, si le coup à moteur glisse dans l'esquai! Et le lac des Esclaves, comme fluttant ma vrière aux ondes froides qui bouillonnaient à deux milles du camp Amyot, précisément à mi-chemin entre Fort Resolution et Fort Reliance.

Pierre, la main à la roue, tortillait la chaîne fontaine... "Eh! déroule mes lignes et nous voient en pleine rapides: gymnase de mes gros gibiers. Ça sent le poisson! A l'eau, les "trolls"! Le courant gobe les lignes, et les bande. En moins d'une minute, une violente prise à la trolle me fait sauter à terre: Raletie, j'en ai une! Et une victoire dans! Ah! le diable, s'il fallait manquer ça. Un petit coup sur la ligne pour mieux griffer ma proie, et... plus de ré-

ssistance. Mais aura-t-il coupé la corde, ce gibier-là?

Je tire... lentement, afin de vivre plus longtemps dans l'espérance, si le coup à moteur glisse dans l'esquai! Et le lac des Esclaves, comme fluttant ma vrière aux ondes froides qui bouillonnaient à deux milles du camp Amyot, précisément à mi-chemin entre Fort Resolution et Fort Reliance.

Pierre, la main à la roue, tortillait la chaîne fontaine... "Eh! déroule mes lignes et nous voient en pleine rapides: gymnase de mes gros gibiers. Ça sent le poisson! A l'eau, les "trolls"! Le courant gobe les lignes, et les bande. En moins d'une minute, une violente prise à la trolle me fait sauter à terre: Raletie, j'en ai une! Et une victoire dans! Ah! le diable, s'il fallait manquer ça. Un petit coup sur la ligne pour mieux griffer ma proie, et... plus de ré-

ssistance. Mais aura-t-il coupé la corde, ce gibier-là?

Je tire... lentement, afin de vivre plus longtemps dans l'espérance, si le coup à moteur glisse dans l'esquai! Et le lac des Esclaves, comme fluttant ma vrière aux ondes froides qui bouillonnaient à deux milles du camp Amyot, précisément à mi-chemin entre Fort Resolution et Fort Reliance.

Pierre, la main à la roue, tortillait la chaîne fontaine... "Eh! déroule mes lignes et nous voient en pleine rapides: gymnase de mes gros gibiers. Ça sent le poisson! A l'eau, les "trolls"! Le courant gobe les lignes, et les bande. En moins d'une minute, une violente prise à la trolle me fait sauter à terre: Raletie, j'en ai une! Et une victoire dans! Ah! le diable, s'il fallait manquer ça. Un petit coup sur la ligne pour mieux griffer ma proie, et... plus de ré-

ssistance. Mais aura-t-il coupé la corde, ce gibier-là?

Je tire... lentement, afin de vivre plus longtemps dans l'espérance, si le coup à moteur glisse dans l'esquai! Et le lac des Esclaves, comme fluttant ma vrière aux ondes froides qui bouillonnaient à deux milles du camp Amyot, précisément à mi-chemin entre Fort Resolution et Fort Reliance.

Pierre, la main à la roue, tortillait la chaîne fontaine... "Eh! déroule mes lignes et nous voient en pleine rapides: gymnase de mes gros gibiers. Ça sent le poisson! A l'eau, les "trolls"! Le courant gobe les lignes, et les bande. En moins d'une minute, une violente prise à la trolle me fait sauter à terre: Raletie, j'en ai une! Et une victoire dans! Ah! le diable, s'il fallait manquer ça. Un petit coup sur la ligne pour mieux griffer ma proie, et... plus de ré-

ssistance. Mais aura-t-il coupé la corde, ce gibier-là?

Je tire... lentement, afin de vivre plus longtemps dans l'espérance, si le coup à moteur glisse dans l'esquai! Et le lac des Esclaves, comme fluttant ma vrière aux ondes froides qui bouillonnaient à deux milles du camp Amyot, précisément à mi-chemin entre Fort Resolution et Fort Reliance.

Pierre, la main à la roue, tortillait la chaîne fontaine... "Eh! déroule mes lignes et nous voient en pleine rapides: gymnase de mes gros gibiers. Ça sent le poisson! A l'eau, les "trolls"! Le courant gobe les lignes, et les bande. En moins d'une minute, une violente prise à la trolle me fait sauter à terre: Raletie, j'en ai une! Et une victoire dans! Ah! le diable, s'il fallait manquer ça. Un petit coup sur la ligne pour mieux griffer ma proie, et... plus de ré-

Le froid Calvaire de ces géants de l'Apostolat

'L'EPOPEE BLANCHE'

"QUE NOS PEINES SONT LEGERES QUAND ON LES COMPARE AVEC
CELLES DE NOS MISSIONNAIRES.

(Par Arsène Gallays, St-Brieux, Sask., élève de Belles-Lettres)

Un beau livre qui fait monter les larmes aux yeux! L'Epopée Blanche est une évocation prenante dont les missionnaires Oblats ont écrit les chants, des plaines de l'Ouest jusqu'aux immensités polaires.

Le livre n'est pas composé. Je veux dire que les chapitres n'y sont pas méthodiquement distribués, qu'ils ne nous ouvrent pas de larges vues d'ensemble. Quelques notations géographiques, une poignée de dates: voilà pour la ligne mélodique.

Et le chant monte d'un jet lyrique parfois inégal, toujours émouvant, célébrant le froid calvaire de ces géants de l'Apostolat.

Que de nuits passées à la belle étoile sous les rigueurs de l'hiver! Que de journées sans manger! Pas de route, une plaine immense enlevée sous un linéol blanc.

S'égarer est chose facile. Nos missionnaires en savent quelque chose... entre autres Mgr Grandin et le Père Breynat. L'un et l'autre sont obligés de se tenir dans la neige pour s'abriter contre le froid. Mgr Grandin, à l'aveu, lui un garçonnet de onze ans. Malgré la fatigue qui le scabell, il ne peut pas dormir; ce serait une mort certaine. L'Eveque rit, chante, pour tenir l'enfant éveillé; le froite de ses mains et le secoue. Quand la tempête cesse il s'aperçoit qu'il n'est qu'à un quart-d'heure de la mission.

Le Père Breynat s'est gelé le gros orteil; la gangrène fait son chemin. Il n'y a ni chloroforme, ni cocaïne, mais Mgr Grouard a un bon rasoir et le Père Breynat a du courage. "La lame glisse sur un tendon. Un cri—un long cri de douleur—et c'est fait."

La solitude, la trahison sont encore d'autres épreuves, et en dépit de tout obstacle, les missionnaires "porte-lumière" du Christ évangélisent les tribus indiennes.

La femme est affranchie de sa servitude. Le vieillard sera respecté par la famille et non rejeté comme un chien.

Les camps souffrent souvent de la famine. Parfois l'horreur s'y mêle. Une pauvre mère voit son enfant mourir de faim.

"Homme est parti (enter une dernière chasse. Il revient accablé; nous sommes perdus. Je n'ai rien trouvé et je n'ai plus de force."

Et voici qu'apparaît le misérable corps que le froid et la mort ont bleu; la mère l'a déposé dans un bœreau de feuilles.

Les yeux de l'Indien luisent de convoitise. "Mais, voilà de la viande! Allons femme, coupe-moi ça."

Oh! Père... Père, disait la femme au missionnaire, je ne voulais pas.

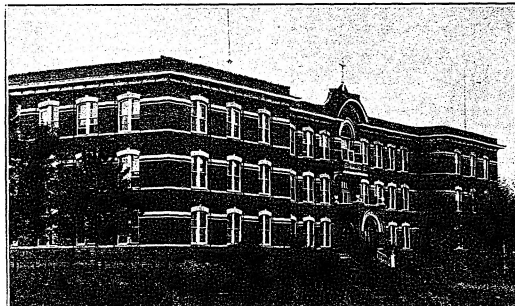
Mais il avait un regard si mauvais, j'ai eu peur pour ma vie; alors, j'ai coupé les membres de mon enfant, et je les ai mis dans la chaudière.

Les Soeurs Grises virent aussi dans l'Ouest. "Elles étaient quatre qui partirent un matin de printemps, parce qu'un vieil évêque était venu frapper à la porte du couvent." Il fallait à Mgr Provender des femmes pour soigner les infirmes et consoler les orphelins. "Elles étaient quatre qui partirent un matin de printemps!"

Cette phrase chante la joie en les voit qui partent gravement—don total. Elles acceptent l'invitation de la religion du Christ qui, comme le dit si bien François Mauriac: "Invite à l'amour essentiel et comporte donc aux yeux du monde le plus grand risque: celui du don total."

L'abnégation, renoncement, souffrance, voilà qui résume leurs vies. Eh bien! la vie d'aujourd'hui nous demande continuellement de l'abnégation, du renoncement, de la souffrance. Si vous lisez "L'Epopée Blanche", vous pourrez comparer vos peines avec celles de nos missionnaires. Que vous trouvez les vôtres légères!

Le Collège des Jésuites à Edmonton



Une institution d'enseignement secondaire, à la base de notre survivance franco-catholique, en Alberta.

EN RETRAITE

Premier jour de la retraite.—Fin du premier chemin de croix... Le Christ est mort!

Nous hésitions, nous trébuchons honteux, nos regards en arrière, voilà nos pierres lancées contre le Christ.

Nous clous dans ses mains, nous épines dans sa tête, nous lanières sur sa chair...

Et il endure tout avec des lèvres de fer. Mais devant notre indifférence, il pleure. "Seigneur! Seigneur! cesse. Je puis tout endurer, mon indifférence est forte... Mais vos larmes qui coulent dans les sillons de votre Face labourée, non, je ne puis plus, je ne puis plus!"

Deuxième jour de la retraite.—Jésus pleure toujours. Mais enfin que voulez-vous de moi? Jésus se fait.

Pas de réponse. Un silence plus noir que la nuit s'insinue dans mon âme.

Jésus souffrait son agonie, et moi je dormais... Il ne faut pas dormir pendant ce temps-là.

Il faut veiller avec lui, trembler avec lui, être dégoûté avec lui, se tenir au pied de la croix,

pleurer près du sépulcre.

Jusqu'à ce que l'aube de la résurrection naisse dans mon âme.

J'ai pu pleurer plus; sa Face se détend... Lui qui n'est plus que les coeurs, il sait bien que je suis sincère.

Troisième jour de la retraite.—Les élèves entrent à la chapelle.

Un sentiment d'intimité divine attire les yeux de tous vers ces coeurs de lumière qui palpitent sur l'autel.

Seigneur, voici notre journée.

Journée de tête-à-tête, d'abandon dans la pénombre exigeante de la chapelle.

Le Christ est là, attaché à la croix —Toujours cette croix!

Une prière après l'autre essaye sa Face. Il regarde ces pêcheurs égarés: il nous regarde. Non, Seigneur, nous ne sommes pas des égarés! Nous avons suivi votre cortège volontairement ces trois derniers jours.

malgré les coups de fouet d'une conscience lâche. Tenez, Seigneur, au bout de cette éponge, tenez le vin sûr de nos péchés.

Prenez, buvez les tous: je veux en finir avec... Et je ne crains plus le Christ ouvrir ses lèvres brûlantes... Ce fut la fin du troisième jour.

XXX

Un chic chrétien

GEORGES FRASSATI

(Par Roger Motut, Hoey, Saskatchewan, élève de Rhétorique)

"...Être un vrai catholique! Vivre vraiment sa foi!... Impossible," me direz-vous? "La vie n'est qu'embûches! On tombe partout sur le mal! Où vivrait un catholique là-dessus?"

Pauvre ami! Si tu savais le don de Dieu! Si tu savais ce que doit être et surtout ce que peut être ta foi dans ta vie... Cette vie, que tu tiens remplie, changerait vite de ton!

As-tu lu cette vie d'un jeune homme, d'un jeune étudiant catholique "Frassati" mort il y a dix ans?... Non! Eh bien, écoute: Il naquit dans la terre toute fleurie de la chaude Italie. On l'appela Pier Giorgio. Ses parents étaient riches. Son père remplissait la charge d'ambassadeur d'Italie à Berlin et contrôlait en plus un quotidien des plus en vue de Turin "La Stampa".

Malgré cette richesse, malgré ses chances d'une vie facile, Pier Giorgio Frassati demeura jusqu'au bout, le gaillard, le "chic type" ami du pauvre et du malheureux!

Voilà les étapes de son court trajet sur notre terre, "étapes bien remplies" pourrais-tu dire la jeunesse de notre Giorgio. Profite de communion à dix ans. A douze, étudies chez les Pères Jésuites. Vingt ans le voient à l'université, étudiant un cours d'ingénieur. A vingt-cinq ans... la mort!

C'est tout.

En quinze ans, ami, il se fait "ton modèle à imiter", si tu le veux. "Fier", habitude des son plus bas âge à ne voir que les fleurs et le roc de ses montagnes, en donna vite, à son caractère, des deux. Son âme fut toute pure comme ce lys des vallées alpines, et sa personnalité, son rôle, se développèrent par ses études. Cette puissante qualité entraînait Giorgio aux plus hauts faits de la vertu, tout comme ses muscles lui faisaient escalader les murs abrupts et les cimes de ses chères montagnes.

Giorgio aime le sport. Canot, nage, marches, skis, toutes ses favoris. L'auto l'attire aussi, et comme tout, jeune homme, la vitesse l'attire... Il tient tête au rapide Milan-Turin, dépasse les voitures trop lentes pour lui... s'élève sur les routes poudreuses de son Italie, des nuages de poussière blanche!

Mais la montagne le fascine surtout! Il en aime les hauteurs, les horizons nouveaux qu'on y découvre; l'œuvre de Dieu, contemplée de plus haut.

Pourtant, l'action, l'étude ne l'empêchent pas de servir efficacement son Dieu... Là même il le sert... Tous les vendredis, "Giorgio" visite ses pauvres; leur donne beaucoup... leur donne du bon... souvent du neuf, même ses propres habits! Giorgio voit son Dieu qui souffre en soi...

Il agit! Mène-t-il?... pas nécessairement, mais il agit! Il est, travaille, s'efforce. Il fait le Chef, c'est "Giorgio". Voyez-le l'œuvre, suivez-le dans son cercle "Cesare Balbo". Il quête, lui, le fils d'ambassadeur, pour les pauvres! Il distribue des tracts, des encycliques aux amis... Il va prior la nuit, devant le Saint Sacrement. Tout ça par sacrifice, par dévouement. Comme toi, il aurait pu... vivre en tière... mais il savait que Jésus "vomit les tières de sa bouche".

En plus de ce, don il rayonnait, Frassati brillait d'une pléiade vertueuse. Le voilà qui glisse à toute allure sur les pentes neigeuses avec une bande d'amis, jeunes filles et garçons, lançant dans l'air des "Ave" auxquels répondaient les sœurs... Le voilà dans l'église, en tenue de sport, souliers ferrés, servant une messe matinale...

Tous les matins, Giorgio communie... Il puise dans l'Eucharistie une délicieuse de conscience que seul lui procure ce tête à tête avec son Dieu. A dix-huit ans, ami, il n'aurait pas un livre sans l'approbation de sa mère!

Et toi?... ces romans, ces magazines, ces portraits... mais pas ceux-là! Bien qu'atrayant, notre gaillard reste simple, humble. Son rire franc nous dévoile une âme nette, loyale. Son sourire ouvre le cœur, nous rend triste de ne pas lui ressembler...

Ce sourire si mystérieux de vie heureuse ne devait jamais le quitter... Il l'emporta au ciel.

En jour Giorgio, après une partie de canot, se sent mal. Trois jours plus tard, Dieu venait.

Voilà, jeune homme, ton modèle! Lis sa vie et toi aussi, comme tant d'autres, tu vivras. Sols pur, pieux, charitable. Sols un "chic chrétien" et comme Giorgio, tu rayonneras.

En route! La cime là haut t'attend! Accroche-toi solidement au roc... et grimpe, grimpe vers cette vie meilleure où les horizons de la sainteté sont visibles... toutes pourpres de beauté!

"EN VOULEZ-VOUS DU SUCRE A LA CREME?"

UNE SEANCE ELECTORALE

(Par G.-H. Primeau, St-Paul, élève de Philosophie)

Messieurs, votez pour moi, je suis l'homme qu'il vous faut! Elisez-moi, et vous serez heureux, à la belle au-camp, au gymnase, au billard...

un peu partout.

C'est donc les élections. Elections de tous les comités. Le P. Surveillant nous stimule un peu, et le feu est aux poudres. Il faut même voir à ce que ça ne chauffe pas trop fort.

"Assistez d'abord à l'Introduction des candidats, à l'entrée en lice. Chacun y va de son petit discours, d'une ou deux minutes. La prochaine fois on pourra parler au long, faire valoir ses qualités."

Et quelles qualités! Les discours se succèdent en s'allongeant à chaque séance. Il s'agit de valence! Les discours discutent avec un enlèvement, mais seulement apparent. Malheur à qui a des défauts trop saillants.

Le plus intéressant est d'entendre les petits discuter. Sans force, ils nous surprennent les petits, et nous surprennent. A leur âge, nous aurions tenu d'affronter la foule écolière.

Et le enjambement l'estrange avec aplomb, et parlent "affaires".

Voici, par exemple, un tout petit homme, un succulent petit homme qui s'appelle Jean-Paul, haut comme un pain de sucre. Les élèves, à l'unisson, l'ont, en effet, baptisé "Sucre-à-la-creme".

Lui, pas bête, va maintenant faire jouer, au profit de sa candidature, le ressort de sa popularité. "Messieurs et Messieurs, en voulez-vous, ou non, du sucre-à-la-creme?"

Alors, élisez-moi et je suis à vous tout d'un point!

Les plus modestes des candidats, chez les petits, ont des formules comme celle-ci: "Votez pour moi, chers et illustres électeurs, parce que le meilleur homme des deux, je vous le dis en toute modestie, c'est vraiment moi!"

Puis il y a les accros de langage: tel s'excuse de s' "exprimer" mal en français, tel autre propose de "sejourner" la séance au lendemain. "Monsieur le président, en voulez-vous, ou non, du sucre-à-la-creme?"

Alors, élisez-moi et je suis à vous tout d'un point!

Les plus modestes des candidats, chez les petits, ont des formules comme celle-ci: "Votez pour moi, chers et illustres électeurs, parce que le meilleur homme des deux, je vous le dis en toute modestie, c'est vraiment moi!"

Puis il y a les accros de langage: tel s'excuse de s' "exprimer" mal en français, tel autre propose de "sejourner" la séance au lendemain. "Monsieur le président, en voulez-vous, ou non, du sucre-à-la-creme?"

Alors, élisez-moi et je suis à vous tout d'un point!

Et c'est le tour des grands. Tous, les batteries de l'art oratoire: exor-

J'AI UN CHEZ NOUS, LA-BAS, DANS LE BOIS

La maison est assise sur une colline. Au bas de la côte dort un lac dans une ceinture d'épinettes et de trembles. La forêt du nord pénètre jusqu'à notre porte. A l'ouest nous avons un voisin: c'est le vieux français des plus aimants qui vient presque tous les soirs avec sa femme dévoter avec nous. Les coteaux, comme on les appelle en famille, ferment l'horizon de ce côté.

Nous, les gamins, nous n'oublions pas un voisin: c'est le vieux français des plus aimants qui vient presque tous les soirs avec sa femme dévoter avec nous. Les coteaux, comme on les appelle en famille, ferment l'horizon de ce côté.

Nous, les gamins, nous n'oublions pas un voisin: c'est le vieux français des plus aimants qui vient presque tous les soirs avec sa femme dévoter avec nous. Les coteaux, comme on les appelle en famille, ferment l'horizon de ce côté.

Nous, les gamins, nous n'oublions pas un voisin: c'est le vieux français des plus aimants qui vient presque tous les soirs avec sa femme dévoter avec nous. Les coteaux, comme on les appelle en famille, ferment l'horizon de ce côté.

Nous, les gamins, nous n'oublions pas un voisin: c'est le vieux français des plus aimants qui vient presque tous les soirs avec sa femme dévoter avec nous. Les coteaux, comme on les appelle en famille, ferment l'horizon de ce côté.

Nous, les gamins, nous n'oublions pas un voisin: c'est le vieux français des plus aimants qui vient presque tous les soirs avec sa femme dévoter avec nous. Les coteaux, comme on les appelle en famille, ferment l'horizon de ce côté.

Nous, les gamins, nous n'oublions pas un voisin: c'est le vieux français des plus aimants qui vient presque tous les soirs avec sa femme dévoter avec nous. Les coteaux, comme on les appelle en famille, ferment l'horizon de ce côté.

Nous, les gamins, nous n'oublions pas un voisin: c'est le vieux français des plus aimants qui vient presque tous les soirs avec sa femme dévoter avec nous. Les coteaux, comme on les appelle en famille, ferment l'horizon de ce côté.

Nous, les gamins, nous n'oublions pas un voisin: c'est le vieux français des plus aimants qui vient presque tous les soirs avec sa femme dévoter avec nous. Les coteaux, comme on les appelle en famille, ferment l'horizon de ce côté.

Nous, les gamins, nous n'oublions pas un voisin: c'est le vieux français des plus aimants qui vient presque tous les soirs avec sa femme dévoter avec nous. Les coteaux, comme on les appelle en famille, ferment l'horizon de ce côté.

Nous, les gamins, nous n'oublions pas un voisin: c'est le vieux français des plus aimants qui vient presque tous les soirs avec sa femme dévoter avec nous. Les coteaux, comme on les appelle en famille, ferment l'horizon de ce côté.

LAUREATS DU MOIS DE SEPTEMBRE

Coin du Fermier

LA PRODUCTION DE PORCS SAINS AU PRINTEMPS

Si vous voulez obtenir des porcs sains et vigoureux au printemps, semez bien le verat et les truies pendant l'hiver. Le bon choix des sujets reproducteurs est toujours un problème pour l'éleveur. Si les truies sont d'un bon type à bacon, l'éleveur doit les accoupler à un verat d'un type correspondant pour que la progéniture se compose de porcs du type désiré.

Si les truies ne sont pas du type à bacon, ou qu'elles aient déjà produit une progéniture pauvre, le moment serait bien choisi, dit E.B. Fraser du Service de l'exploitation animale, de la ferme expérimentale centrale, pour se procurer une ou deux truies afin de renforcer le troupeau et d'y introduire un bon type à bacon. On pourrait, en s'y

prenant de bonne heure, élever deux portées l'année prochaine. Deux porcs au lieu d'une, réduisent les frais d'entretien par porc, et il en résultera plus de bénéfices pour l'éleveur si les conditions sont au moins égales à la moyenne.

Le verat exige beaucoup d'attention. Il est souvent affaibli par l'excès ou le trop peu de nourriture, ou par la réduction dans des quartiers trop petits. Il devrait pouvoir sortir pour prendre ses ébats dehors tout l'année, et avoir un bon lit propre et sec, non exposé aux courants d'air pendant l'hiver.

Le meilleur conseil en ce qui concerne les truies est toujours la vieille maxime : nourrissez suivant l'état de la truie. L'alimentation devrait être réglée de façon à tenir la

truite en assez bon état de chair. Les animaux employés doivent nécessairement se composer presque entièrement, sinon entièrement, de ceux que l'on trouve sur la ferme. Il s'agit de combiner ces aliments dans les proportions voulues et de n'employer qu'un minimum de nourriture achetée, laquelle coûte toujours cher.

Le Ministère fédéral de l'agriculture publie plusieurs bulletins sur ce sujet, dont voici les principaux : "Portées d'automne, Élevage, Alimentation et entretien des porcs pour la production du porc en hiver"; "Alimentation des truies"; "Élevage et alimentation des porcs de consommation"; et "Cabane à porcs pour toute l'année"; on peut se procurer ces bulletins en s'adressant au Bureau de publicité et d'extension du Ministère, à Ottawa.

LES PORCS CLASSES APRES ABATTAGE

Le contingentement de porcs accordé au Canada par la Grande-Bretagne, c'est-à-dire la quantité que la Grande-Bretagne nous permet d'exporter sur ses marchés, représente les produits de deux millions et un tiers de porcs. Le Canada n'arrive pas à fournir cette quantité parce qu'il ne produit pas suffisamment de porcs de bonne qualité. En chiffres ronds, le Canada n'exporte les produits que d'un million de porcs par an et le marché britannique est prêt à recevoir le double de cette quantité. La concurrence faite aux produits agricoles canadiens sur les marchés du monde est très vive; en ce qui concerne le bacon, les concurrents du Canada mettent leur foi

dans le classement en carcasses, c'est-à-dire le classement des animaux après abattage. Ce mode de classement a débuté modestement au Canada en 1934, et cette année, à venir jusqu'à la fin d'août, il a été classé 186,019 porcs de cette façon. Plus de 31 pour cent de tous les porcs vendus dans la province de l'Ontario seront classés après abattage.

Le but du classement des porcs en carcasses est de fournir aux producteurs l'occasion de retirer pleine valeur pour leurs produits de haute qualité. En d'autres termes, le producteur est payé exactement pour ce qu'il apporte. Prenez par exemple deux cultivateurs apportant deux

porcs, pesant chacun 200 livres. Lorsque ces porcs sont abattus, l'un pèse 160 livres habillé, et l'autre 160 livres. Le propriétaire du porc de 160 livres est celui qui reçoit le plus d'argent. Le classement des porcs après abattage non seulement permet au producteur d'obtenir une prime sur ses porcs de choix mais aussi pleine valeur sur la base du rendement. Les porcs bien nourris et bien soignés sont ceux qui rapportent le plus d'argent au producteur. Une circulaire sur ce sujet, intitulée : "Le classement des porcs abattus", vient d'être publiée par le Ministère fédéral de l'Agriculture, Ottawa, et on peut se la procurer gratuitement en s'adressant au Bureau de publicité et d'extension.

POUR PROTEGER LE Puits de FERME

Le puits de ferme doit être loin de toutes les sources possibles de contamination, et protégé contre les infiltrations de surface, qui peuvent altérer la pureté de l'eau. Un bon couvercle de béton, de pierre ou de bois est nécessaire. Si le puits est profond, il faut le munir d'un tuyau de fer galvanisé descendant jusqu'au fond, et dont l'extrémité inférieure est bien fixée au roc, et la supérieure bien fixée au couvercle, afin l'eau de surface pourrait glisser le long du tuyau pour tomber dans le puits.

Si le puits est peu profond et large, ses parois doivent être rendues imperméables jusqu'à une bonne profondeur. Dix ou douze pieds est la profondeur que l'on recommande généralement pour le mur étanche, qui doit être de béton, d'argile battue ou de tuiles cimentées. Ce mur peut

se prolonger en haut jusqu'à un pied au-dessus de la surface du sol. Par ce moyen, l'eau de surface doit se filtrer, avant qu'elle puisse pénétrer dans le puits, à travers une couche de terre de 10 à 12 pieds. Si la terre est dans un état de propreté convenable, l'eau est ainsi purifiée.

Les autres moyens de protection consistent à en gazonner les abords immédiats du puits, ou à le clôturer pour empêcher l'accès des animaux, et à s'abstenir d'employer des engrais aux alentours.

QUEBEC. — De mille à mille deux cents chéquons pour les pensions de vieillesse déjà accordées en vertu de la loi des pensions de vieillesse de Québec, seront émis vers le premier novembre, d'après une déclaration faite par l'honorable William Tremblay, ministre du Travail.

Faites-nous faire vos estimés!

J. C. BURGER CO., LTD.

2404 103e rue
Edmonton, Alberta
Tél.: 222-2233

Deux cours à bois
12402 110e ave.
Edmonton
Tél.: 21702

LOCKERBIE & HOLE

Plombiers sanitaires

Ingénieurs pour systèmes de chauffage

Tél.: 21768

10718 101e rue

LE BOIS DE CONSTRUCTION

est bon marché chez

P. MANNING LUMBER CO. LIMITED

ACHETEZ EN TEMPS OPPORTUN

Châssis, Bardeaux, Carton à enduits, Toutes sortes de matériaux de construction

10443 80e Avenue

Tel: 32051

ASSURANCES DE TOUTES SORTES

H. MILTON MARTIN

MAISON FONDÉE EN 1926

Téléphone: 24344

1721 Edifice Teigler

McGAVIN LIMITED

Fabricants du pain

Butter-Krust

d'Edmonton

Le pain favori des familles particulières

Les Catholiques et les Temps Nouveaux

Un important discours du Cardinal Verdier

L'Eglise, mère des âmes et créatrice de la Cité chrétienne — Le problème social est bien plus un problème d'humanité qu'un problème économique — L'Eglise a toujours prôné et défendu le primat de l'individu.

Nous lecteurs trouveront ci-dessous un discours prononcé par S. Ex. le Cardinal Verdier lors du VIe Congrès de Malines. Ce discours a une importance qui ne doit échapper à personne.

Préparer l'avenir

C'est en lettres d'or, a dit le cardinal Verdier, que vous devriez écrire le titre du problème que vous étudiez : Les catholiques et les temps nouveaux.

C'est vraiment la cité chrétienne que vous voulez édifier, la cité chrétienne adaptée dans tous ses éléments à nos besoins contemporains. Tous ces éléments ont été admirablement étudiés dans vos rapports.

La vie religieuse des individus et des paroisses, le ministère pastoral avec toutes ses modalités, l'action catholique si chère à notre grand Pape et si pleine de promesses. Les sciences techniques eux-mêmes, dont la puissance peut être si utile au bien. La vie publique, aujourd'hui si profondément dévoyée. La famille, en bien des pays, hélas! presque détruite. L'éducation et l'enseignement qui préparent vraiment l'avenir. La moralité publique si pervertie. Les cultures elle-même sous ses diverses formes, toutes ces questions, et bien d'autres encore, ont retenu votre attention; et, dans la plus pure lumière des enseignements de l'Eglise, vous en avez préparé la juste solution.

C'est un travail éminemment positif que vous faites, et je veux vous en féliciter.

L'Éternelle reconnaissance

Trop longtemps les catholiques ont semblé uniquement voués à la défense. Oh! je sais bien que l'Eglise est, par mission divine, la gardienne

du dépôt des doctrines et des institutions du Christ, et que son premier devoir est de veiller et de garder. Mais elle est aussi, et la leçon de la mère des âmes et la créatrice de la cité chrétienne, et, de ce double chef, son oeuvre doit être continuellement constructive. Qu'étonne-t-elle, si vous le voulez, qu'elle-même ait été elle-même quand elle s'adonne avec une égale ardeur à ce double travail de défense et de construction.

N'est-elle pas l'éternelle persécutée et l'éternelle reconquiseuse? On peut bien dire que, semblable aux Juifs qui rebâtissent le Temple aux heures galloises, en tout temps elle tient d'une main l'épée et de l'autre la truelle...

Notre triste état social

Où! Messieurs, il n'est pas d'oeuvre plus opportune que de démasquer l'individu, de sa beauté, de ses fins idéales, de ses fruits, de leur juste répartition; qu'il s'agisse de la collaboration harmonieuse entre le capital, la direction et le travail, ces trois artisans de la prospérité; qu'il s'agisse plus fondamentalement encore de la juste possession des biens, de ses limites et de ses devoirs, l'Eglise a un enseignement admirable, trop peu connu, hélas!

La négation des catholiques et la conspiration des intérêts les ont tenu trop longtemps dans l'oubli. Mais de terribles orages sont survenus, et comme les éclairs qui éclairent l'obscurité, nous les voyons maintenant, tous les excès. Car sur cette route si imprudemment ouverte à tous les caprices humains,

C'est le libéralisme économique, qui en est la conséquence obligée, qui, hélas! a trop souvent abouti à l'exploitation de l'homme par l'homme.

C'est le laïcisme intégral, qui devait, à la longue, en excluant Dieu, aboutir au matérialisme et même à l'athéisme, et par là détruire les fondements même de toute vie véritablement humaine et préparer, nous le voyons maintenant, tous les excès. Car sur cette route si imprudemment ouverte à tous les caprices humains,

on vit bientôt apparaître les doctrines sociales et les tendances si nettement subversives du socialisme, du communisme et même de l'anarchie, celles-là mêmes qui ensanguinent et détruisent en ce moment de si nobles pays!

Le problème social, qu'on en dise, est bien plus un problème d'humanité qu'un problème d'économie. Le matérialisme n'est pas l'unique, ni même la véritable nourriture humaine. L'homme qui ne se nourrit que de ce pain est toujours affamé.

La merveilleuse opportunité de l'enseignement social de l'Eglise

Où! il faut rappeler au monde les enseignements spécifiquement sociaux de l'Eglise.

Qu'il s'agisse des droits et des devoirs de l'individu, de la famille, de la cité, des peuples dans leurs relations mutuelles; qu'il s'agisse du travail humain, de sa beauté, de ses fins idéales, de ses fruits, de leur juste répartition; qu'il s'agisse de la collaboration harmonieuse entre le capital, la direction et le travail, ces trois artisans de la prospérité; qu'il s'agisse plus fondamentalement encore de la juste possession des biens, de ses limites et de ses devoirs, l'Eglise a un enseignement admirable, trop peu connu, hélas!

La négation des catholiques et la conspiration des intérêts les ont tenu trop longtemps dans l'oubli. Mais de terribles orages sont survenus, et comme les éclairs qui éclairent l'obscurité, nous les voyons maintenant, tous les excès. Car sur cette route si imprudemment ouverte à tous les caprices humains,

Quel est le salut de l'individu? C'est la question que nous nous posons.

La conception chrétienne de l'individu

Cependant, au-dessus même de ces doctrines sociales si sagaces, si opportunes, l'Eglise nous offre des biens plus précieux encore.

Le premier qui domine et conditionne tous les problèmes sociaux qu'il s'agit de résoudre, c'est le concept chrétien de la personnalité humaine.

Il est facile de constater, dans les désordres sociaux qui caractérisent notre temps, comme une moindre estime de la personnalité humaine. Un des scandales qui pèsera dans l'histoire sur notre temps, c'est, d'une part l'absorption de l'individu par le groupement étatique ou professionnel, et de l'autre les épouvantables déchaînements qui produisent les conflits entre les peuples, et plus douloureusement encore les luttes intestines. Dans les événements actuels, l'individu nous apparaît comme un simple rouage d'une immense machine à laquelle il doit tout sacrifier.

La conception chrétienne de l'individu est toute autre.

Pour nous, l'homme est élevé à la dignité de fils de Dieu, cohéritier de Jésus-Christ, et destiné au bonheur éternel.

Le salut personnel est, en définitive, l'unique affaire. Et, pour l'assurer, il doit consentir tous les sacrifices.

Il est une fin en soi, dit la philosophie chrétienne. Il a des droits essentiels auxquels aucune institution humaine ne peut légitimement porter atteinte. La fameuse Déclaration des Droits de l'homme n'est qu'une déclamation, d'ailleurs si imparfaite, de l'enseignement traditionnel catholique.

Ce primat de l'individu, l'Eglise l'a toujours prôné et défendu au prix des plus cruels sacrifices. Les premiers chrétiens ne s'inclinaient jamais devant la tyrannie de l'Etat. Ils moururent plutôt que de renoncer au droit de diriger leur vie individuelle conformément à la loi divine et à leur conscience.

Il furent vraiment les défenseurs héroïques, les martyrs des droits de l'âme et de la primauté de l'individu sur toutes les tyrannies. Car là ils furent les créateurs de cette civilisation chrétienne dans laquelle seule le droit fleurit à la vraie liberté!

Nous sommes donc des doctrines étatiques de l'heure présente, de ces tyrannies collectives ou individuelles qui, pour maintenir ce qu'elles appellent à l'individu, dans le domaine politique et social, des attitudes incompatibles avec sa vraie dignité humaine et sa destinée éternelle.

Puisse la Belgique, et avec elle la France, toutes deux si profondément catholiques, garder jalousement ce premier dépôt.

Ce faisant, elles permettront au christianisme d'apparaître à notre époque comme le contemporain si désemparé, comme l'école de la véritable fierté humaine.

La grande école de la fraternité humaine

L'Eglise nous donne un second bien, très précieux lui aussi, et dont l'opportunité est si saisissante : je veux dire la vivante et généreuse fraternité chrétienne.

Si le salut est éminemment individuel, il reste cependant qu'il ne peut s'opérer que par le double amour de Dieu et du prochain. Toute la loi, dit le Christ, est dans ces mots : Tu aimeras Dieu de toute ton âme... et le prochain comme toi-même.

Ces étonnants l'Eglise, qui place si haut, nous venons de le voir, le primat de l'individu est aussi la grande école de la fraternité humaine. Les leçons et les exemples de ses fondateurs, ses doctrines sur l'origine humaine, sur l'égalité, son dogme de la communion des saints et sur le corps mystique, ses institutions d'assistance, son culte, on peut dire, dans le sens actuel de ces mots, tout est international chez elle.

Aucune autre institution ne peut revendiquer comme l'Eglise ce double caractère. Quelle fierté pour nous, catholiques, mais aussi, ne l'oublions pas, quelle responsabilité!

Une mission de tout premier ordre. A cette heure, à toutes les agitations, toutes les commotions sociales, je devrais dire toutes les révolutions tournées, si je puis ainsi parler, autour de la question sociale et de la question internationale, n'est-il pas évident que la mission de l'Eglise, et donc la nôtre, est de tout premier ordre?

(suite page 7)

Consultation théologique

(Suite de la page 3)

hors de l'autorité du pouvoir législatif et administratif de la province.

Il y a plus : les compagnies de crédit, de prêt etc., ont un siège social qui contrôle leurs opérations, les conditions des contrats de prêts ou autres, ainsi que les responsabilités de quelque importance; elles peuvent avoir une charte fédérale etc., dans le cadre du contrat d'emprunt, mais le prêteur qui dicte les conditions, exige les garanties etc.; l'emprunteur accepte ou refuse les conditions, mais ce n'est pas lui qui les pose. En tous cas, le contrat d'emprunt n'est pas l'union de deux intérêts identiques; mais bien plutôt l'union de deux intérêts différents et même contraires, ceux du prêteur et ceux de l'emprunteur, et ceux de l'emprunteur de les faire baisser le plus possible.

Dans ces conjonctures, il est manifeste qu'une loi prétendant atteindre et réglementer des Compagnies ou des créanciers en dehors de la province, est une loi "extra vires".

La conséquence la plus immédiate de cette loi est de soulever les protestations des créanciers intéressés, qui, tout naturellement, vont recourir à l'autorité fédérale, pour revendiquer leurs droits, le maintien intégral de leurs contrats, à moins d'une entente bilatérale.

Tout cela peut susciter de dangereux conflits. Inutile d'insister sur ce point qui saute aux yeux.

Mais il y a d'autres conséquences à prévoir pour un avenir imminent :

Aucune compagnie de prêts ou de crédit, étrangère à l'Alberta, ne consentira désormais, à prêter dans cette province, alors qu'elle peut trouver ailleurs des placements plus avantageux pour elle.

Et les Compagnies de prêt dépendant de l'Alberta, chercheront tout naturellement à faire leurs placements en dehors de la province, si elles y trouvent elles aussi des conditions plus avantageuses.

A supposer que ces Compagnies soient forcées de garder leurs capitaux dans la province et d'y faire leurs placements, à des conditions inférieures à celles des Compagnies étrangères à la Province, elles se trouveront bientôt accablées à la faillite.

Par ses mesures unilatérales, la loi en question, conduit la province à l'isolement économique, au moins pour ce qui concerne les intérêts privés, et, dans la même mesure, paralyse son mouvement économique.

Pour éviter à une faillite imminente, de ce côté, le gouvernement de l'Alberta, s'il s'obstine dans le maintien de sa loi, se trouvera réduit à absorber les intérêts privés dans une dictature économique aboutissant directement à une dictature sociale, c'est-à-dire, pratiquement à un régime socialiste.

Or, dans le désarroi des idées politiques, sociales, morales et religieuses où s'agitent présentement nos provinces de l'Ouest, un régime socialiste, c'est-à-dire, dans l'organisation sociale du renversement de l'ordre social lui-même.

Atrocités rouges à Madrid

Sous la signature de Sanchez del Arco, l'A.B.C. de Séville publie l'article suivant, dont nous reproduisons l'essentiel:

A la suite d'un combat, les nationaux trouvèrent parmi les blessés un enfant de treize ans. Arrivé à l'hôpital, il raconta son histoire. Il était au collège des Salésiens de Madrid, où étaient élevés des orphelins et des enfants pauvres. Sa mère, veuve, vivait péniblement. Un beau matin, le collège fut assailli par des hordes communistes qui y mirent le feu. Mais au moment où le feu commençait, les dirigeants arrivèrent et firent éteindre l'incendie, d'après qu'ils avaient besoin de cet immeuble pour eux. Aussitôt ils réunirent tous les enfants et en firent le recensement. Tous ceux qui avaient plus de quinze ans furent fusillés sur-le-champ. Les autres, parmi lesquels notre petit blessé, furent emmenés pour être élevés à la mode communiste. Ce même jour, ils assassinèrent, devant les enfants affolés, un Père Salésien de 65 ans, qui n'avait pu fuir comme les autres. Comme les autres petits pleuraient, ils les rouèrent de coups. A la suite de cette scène, ils firent promener les enfants dans toutes les rues de Madrid pour leur montrer comment ils tuaient les fascistes et comment ils brûlaient les églises. Comme ce petit connaissait bien Madrid, son récit, est très intéressant.

"Ce qui m'a le plus frappé, dit-il, c'est que personne ne paye rien. Comme ils ne font rien payer aux carés; ni loyer, ni lumière, ils exigent qu'on serve tout ce que les miliciens dési-

rent gratis. Je suis allé à l'Aquarium, au Negresco, au Molinero. Nous avions notre uniforme et notre revolver; alors, on ne nous demandait rien, nous prenions ce que nous voulions. Nous traînâmes toute la journée dans Madrid; le soir, nous rentrions coucher à mon ancien collège, qui était devenu le quartier du régiment de la Fanfaronia. Comme nourriture, nous mangions tout ce que nous pouvions voler d'un côté ou de l'autre. Toutes les églises sont détruites. J'ai vu Saint-André, Saint-Sébastien, Covadonga, la cathédrale et le couvent de Saint-Isabelle. Devant la porte de Saint-Joseph, ils ont mis un Enfant Jésus de grande taille, habillé en pionnier. Dans la nuit, il tient un revolver et, au cou, pend une pancarte sur laquelle est écrit: J'ai trahi les fascistes pour me faire communiste.

"Tous les hôtels sont des hôpitaux. Je me suis promené partout; je suis mort en tram, en métro, toujours gratis, car partout il y a des écrits d'insultes. Les miliciens tuent dans la rue. Le public est très impressionné par les bombardements d'aviation. Surtout la bombe qui est tombée sur le ministère de la guerre a fait un tel effet, que toute personne qui en parle est immédiatement fusillée, mais en fait, nous savons que ceux qui en parlent le plus et qui étaient les plus affolés étaient justement les miliciens."

L'enfant parle ensuite avec horreur de la résistance épique de la caserne de la Montaña, qui fut détruite à coups de canon et de bombes d'aviation.

Il raconte que les membres de la R.A.I. (Fédération anarchique ibérique) détestent les républicains qu'ils injurient. Il se souvient d'avoir entendu pendant un délire de miliciens communistes les affilés à la R.A.I. ou à la C.N.T. (Conf. Nationale du Travail) insulter les communistes, les traitant de lâches et leur rappelant les noms des batailles pendant lesquelles ils avaient fui sans combattre.

Il nous raconte que dans le pré de Saint-José, on le conduisit à la caserne de personnes par jour. On voyait tous les jours passer des camionnettes pleines de soi-disant fascistes qu'on allait fusiller; il a vu les grandes fosses creusées à l'endroit où on les fusillait. D'autres camionnettes circulaient le jour et la nuit pour ramasser ce que les miliciens tuent dans les rues, on va les enterrer sans les bas. Tous ceux qui avaient une croix ou une médaille salade ont été fusillés sur-le-champ.

Enfin, il y a quelques jours, on le conduisit dans le train et on le conduisit à Talavera de la Reina. Il fut blessé par ses propres camarades et un caporal de la 18e compagnie des nationaux le ramassa, mais sans lui faire de mal.

Il est aujourd'hui sur son lit, choqué et entouré de jouets et de friandises que lui ont portés les légionnaires contre qui on l'avait fait combattre.

Et notre confrère ajoute avec raison :

Laissons les enfants loin de la guerre, c'est bien assez que les hommes y soient astreints.

PATRONNEZ NOS ANNONCEURS

CECIL HOTEL

101, BEAUCAMPY RD.
Angle Ave, Jasper et 104e rue
Chambres, eau chaude et froide
et téléphone... Le rendez-vous
des Canadiens à Edmonton.

W. J. SPRUHAN

Saint-Paul, Alberta

ENTREPRENEUR DE POMPES
FUNÉRAIRES ET EMBAYEURS
Service: jour et nuit — Tél: 99

CONNELLY-MCKINLEY LIMITED

Entrepreneurs de pompes
funébres et embayeurs
Tél: 2222 1007 109e rue

GILLESPIE GRAIN CO. LTD.

Edmonton, Alta.

Elevateur rural — Accommodation
aux éleveurs locaux
Départements des options
Vous trouverez qu'il est avantageux
d'entretenir une compagnie de grain
dont le bureau-chef est à Edmonton
Téléphone: 23436

M'DERMID STUDIOS LTD.

PHOTOGRAPHY & COMMERCIAL
Photographers of Distinction
Artists & Engravers
10133 101st Street, Edmonton

CHAMPION'S

10121 106 rue — J.W. Champion

Cecil Hotel Café

10414 Ave Jasper, Tél: 2744, Edm.

Hôtel Victoria

Calgary Alberta

B. B. B.

Demandes toujours les
BATTERIES B. B. B.

SANDY'S

Machine Repair Shop
Mécanismes délicats réparés
Gratuitement. Pannes et
Pannes aigües.
Tél: 2490 1016 100A rue

J. P. FITZGERALD

Plombier pour chauffage au
gaz — Ingénieur sanitaire pour
les systèmes de chauffage
Tél: 21470 Rés: 81268
9550 Avenue Jasper

PETITES NOUVELLES

TORONTO—Un parti de chasseurs allemands, sous la conduite du major Von Rizzi, est arrivé ici, après une expédition fructueuse dans les bois du nord de la province de Québec. Treize ours et un original sont tombés sous leurs balles.

MUNICH, Allemagne.—L'Archevêque de Munich a protesté, hier, auprès du gouvernement bavarois contre le renvoi de six cents religieuses comme institutrices dans les écoles publiques. Ces religieuses ont été remplacées par des instituteurs laïques.

BARCELONE.—Le navire russe Zhiranin est arrivé ici avec un cargaison de 3,000 tonnes de nourriture et de munitions. Une foule considérable, sympathique au Front Populaire de Madrid, a acclamé l'arrivée du navire soviétique.

PARIS.—Le Figaro, publie une information d'après laquelle le gouvernement russe de Madrid ferait passer en France depuis quelque temps, toute la réserve d'or de la Banque d'Espagne. D'après le Figaro, dès le 28 août, 11,000,000 de dollars en or avaient été apportés à Paris, et depuis l'exportation s'est faite sur un rythme accéléré, affirme la nouvelle.

PARIS.—D'après le "Populaire" de Paris, organe du parti socialiste, les partisans du colonel de la Rocque auraient en leur possession environ mille mitrailleuses et une quantité considérable de munitions. Ce journal dit que ces renseignements proviennent de sources absolument sûres.

CALGARY.—Le docteur William EGBERT, qui fut lieutenant gouverneur de l'Alberta, de 1926 à 1931, est décédé jeudi à Calgary, après une longue maladie. Les funérailles ont eu lieu samedi.

LONDRES.—L'Angleterre ne suivra pas l'exemple de la France et ne nationalisera pas ses considérables industries de matériel de guerre. Une commission royale qui a investi dans le domaine de la fabrication des armes depuis un an a déclaré que l'étatisation de la production du matériel de guerre en ferait une question de controverse publique. Elle recommanderait cependant que le gouvernement, en temps de guerre, contrôle la production de toutes les munitions et que les manufactures d'engins de guerre soient converties en compagnies d'utilités publiques, présidées par un membre du cabinet pour surveiller la distribution des contrats.

ST-PAUL

ST-PAUL.—Mme J.-E. Primeau fut agréablement surprise, hier soir, lorsqu'un groupe de dames et de demoiselles se rendirent chez elle pour la fêter à l'occasion de l'anniversaire de son mariage. A la fin de la soirée, qui passa rapidement, car on s'amusa bien, un délicieux goûter fut servi, et on présenta à Mme Primeau un service, à titre de souvenir de cette petite veillée intime.

Quoique n'étant pas préparée, Mme Primeau sut trouver d'aimables paroles pour remercier de tout cœur celles qui avaient pensé à elle à l'occasion de cet anniversaire.

La distribution des prix aux élèves qui ont écrit les examens de français de l'A.C.F.A., a eu lieu dimanche après-midi, le 18 octobre. Le R. P. Fortier, S.J., était présent ainsi que le R. P. Routhier, O.M.I., curé, et le R. P. Levasseur, O.M.I. Etaient aussi présents : M. H.-S. Fraser, président de l'A.C.F.A. à St-Paul, et J.-A. Gallant, président de la Commission scolaire.

La séance s'ouvrit par un chœur de jeunes filles, intitulé "JES-QU'AU BOUT". Le R. P. Fortier adressa ensuite la parole aux élèves. Il les encouragea fortement à parler le Français et à faire des efforts pour le bien parler afin de faire honneur à cette belle langue. Il recommanda aussi aux parents de veiller à ce que le travail français se fasse le mieux possible à la maison.

Après la distribution des prix, il y eut un chœur, par les jeunes garçons, "C'est la Jeunesse", et les diplômés furent ensuite distribués. Mlle M. Bernadette Lemay donna un charmant régal. Le R. P. curé remercia tous ceux qui étaient venus encourager les élèves, ainsi que les institutrices qui font preuve de tant de dévouement, félicita les gagnants et engagea les autres à faire de bons efforts pour les examens de l'année prochaine. Après un chant donné par les plus jeunes, la séance se termina par le chant national "O Canada".

N.B.—Faute d'espace, nous sommes obligés de remettre la publication de la liste des heureux gagnants à la semaine prochaine. —CORR.

Correction

LA MOUREUX.—Dans notre dernière correspondance, il s'est glissé une erreur regrettable au sujet de l'âge de la jeune percheronne, achetée par M. Camille Villeneuve. Elle a trois ans et non trente trois. Tous les gens intelligents ont rectifié déjà. —CORR.

UN SERMON MISSIONNAIRE

Son E. Mgr Breynat, O.M.I. donne le sermon de la Foi à St-Joachim.

Dimanche dernier, fête de mission, la paroisse St-Joachim était particulièrement privilégiée d'avoir comme prédicateur de circonstance Son Excellence Mgr G. Breynat, O.M.I., Vicaire Apostolique du Mackenzie. Aux messes de 8:30 et de 11 h. Son Excellence n'eut qu'à laisser parler son grand cœur de missionnaire. Il nous explique simplement et clairement comment le bon Dieu veut que nous coopérions avec son divin Fils, dans le grand œuvre de la rédemption des âmes, et cela par nos prières, nos sacrifices, nos aumônes, en faveur des missions. Sa parole chaude et éloquentة trouva le chemin des cœurs et porta les fruits désirés. Puis, le Sacré-Cœur bénit son zèle missionnaire qui depuis plus de 40 ans se dépense sans compter pour l'extension de son règne jusqu'aux glaces polaires.

(à suivre)

R.B.

ENTREVUE AVEC SON EXC. MGR BREYNAT

(Suite de la page 1)

Le bateau Notre-Dame-de-Lourdes, appartenant aux missions du Mackenzie, prisonnier des glaces, à Fort Hope. C'est le premier bateau qui a réussi à aborder à Coppermine au cours de l'été. Cette mission se trouve à 1,300 milles de l'embouchure du Mackenzie. A Coppermine, les approvisionnements de la mission de Notre-Dame-de-Sion à Burnside où se trouvent les Frères Delalande, Adam et le Frère Ténier ont été expédiés sur un schooner appartenant à un trappeur.

Son Excellence Mgr Fallaize rapporte à Mgr Breynat : "J'ai été en contact avec d'excellents sentiments que j'ai trouvés chez les Esquimaux et j'ai eu la consolation de baptiser à Coppermine 13 nouveaux catéchumènes et confirmer 30 personnes".

C'est justement au retour de Coppermine à Pierre Point que l'hélicoptère de bateau, déjà brisé par les glaces, était enfin définitivement réparé. Les missionnaires ne pouvaient le réparer sur le champ, ils curent plus prudent de profiter du port naturel de Pierre Point pour hâler le bateau en hivernement.

Ils avaient dû pendant plusieurs semaines être prisonniers des glaces. "Son Excellence Mgr Fallaize, nous dit S. E. Mgr Breynat, tous les membres de l'équipage et quelques enfants esqui maux, ont vaillamment fait leur bagage sur leur dos et ont fait à pied dans le Barren Land 70 à 75 km. qui les séparait de Lett Harbour, la première mission sur la côte". Cette mission se trouve à 450 m. d'altitude. Là, ils attendent actuellement que les conditions soient favorables pour continuer leur chemin en train à chiens jusqu'à Aklavik.

Le bateau Notre-Dame-de-Lourdes n'ayant pu approvisionner cette première mission de Lett Harbour, S. Exc. Mgr Breynat croit qu'il sera possible de l'approvisionner cette année au poste de la compagnie.

S. Exc. Mgr Breynat est actuellement à Edmonton et attend d'ici à quelques semaines le R. P. Paul Schulte avec son avion Sancta Maria.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

BERLIN.—L'Allemagne a décidé de réaliser un vaste programme "d'armement économique" afin de se suffire à elle-même et de n'être plus à la merci de l'extérieur pour certaines matières.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

Le bateau Notre-Dame-de-Lourdes, appartenant aux missions du Mackenzie, prisonnier des glaces, à Fort Hope. C'est le premier bateau qui a réussi à aborder à Coppermine au cours de l'été. Cette mission se trouve à 1,300 milles de l'embouchure du Mackenzie. A Coppermine, les approvisionnements de la mission de Notre-Dame-de-Sion à Burnside où se trouvent les Frères Delalande, Adam et le Frère Ténier ont été expédiés sur un schooner appartenant à un trappeur.

Son Excellence Mgr Fallaize rapporte à Mgr Breynat : "J'ai été en contact avec d'excellents sentiments que j'ai trouvés chez les Esquimaux et j'ai eu la consolation de baptiser à Coppermine 13 nouveaux catéchumènes et confirmer 30 personnes".

C'est justement au retour de Coppermine à Pierre Point que l'hélicoptère de bateau, déjà brisé par les glaces, était enfin définitivement réparé. Les missionnaires ne pouvaient le réparer sur le champ, ils curent plus prudent de profiter du port naturel de Pierre Point pour hâler le bateau en hivernement.

Ils avaient dû pendant plusieurs semaines être prisonniers des glaces. "Son Excellence Mgr Fallaize, nous dit S. E. Mgr Breynat, tous les membres de l'équipage et quelques enfants esqui maux, ont vaillamment fait leur bagage sur leur dos et ont fait à pied dans le Barren Land 70 à 75 km. qui les séparait de Lett Harbour, la première mission sur la côte". Cette mission se trouve à 450 m. d'altitude. Là, ils attendent actuellement que les conditions soient favorables pour continuer leur chemin en train à chiens jusqu'à Aklavik.

Le bateau Notre-Dame-de-Lourdes n'ayant pu approvisionner cette première mission de Lett Harbour, S. Exc. Mgr Breynat croit qu'il sera possible de l'approvisionner cette année au poste de la compagnie.

S. Exc. Mgr Breynat est actuellement à Edmonton et attend d'ici à quelques semaines le R. P. Paul Schulte avec son avion Sancta Maria.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

En dépit des difficultés de ce voyage, Son Exc. le Vicaire Apostolique du Mackenzie était très joyeux et nous a paru en excellente santé.

CARNET UNIVERSITAIRE

Par Titoin

Jusqu'à la semaine dernière j'étais sous l'impression que le "Carnet universitaire" avait pour principale mission de "boucler" un "bout" de colonne en ce journal.

Mais Laurier Picard m'apprend différemment. Il écrivait que "Les anciens de l'université se sont à la merci de "Titoin", et qu'il lui restait à massacrer les autres". Il ajoute: "A nous deux, nous pourrions facilement améliorer la conduite des anciens".

Considérez bien : "Titoin est devenu moraliste!" Ce n'est pas l'intention de ce cartulaire d'étudier la psychologie estudiantine pour se livrer en des considérations de moraliste. Titoin comprend, cependant, le délicat compliment de Laurier : il aura sans doute voulu trouver en ces colonnes quelque qualité de la stylistique de La Bruyère! Il est encore malin, ce Laurier!

Et tous sont heureux de voir Arthur Beauchamp à l'université. C'est encore un nouveau qui s'ajoute au nombre de ces jeunes canadiens-français qui recherchent avec ardeur la main de la Science!

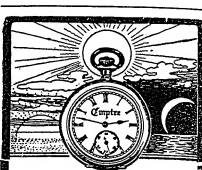
HEMORROIDES sont promptement soulagées par l'usage de l'ONGUENT DU DR. CHASE

Annonces Classifiées

A VENDRE
Restaurant avec comptoir à bombes et tabacs. Local de huit chambres et toilette. Salle de danse ou billard. Vente pour raison de santé. E. Pigeon, Girouxville, Alta.

Occasion Exceptionnelle
Pour jeune homme canadien-français possédant capital de \$1500 à \$2000 à investir dans maison canadienne établie depuis plusieurs années. Position assurée. S'adresser à boîte 15, a/s La Survivance.

CAREY ELECTRIC
10048-109e rue Tél: 22772



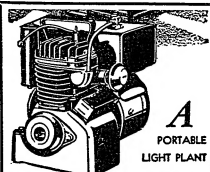
F. Nadon
BIJOUTIER
10047 Avenue Jasper
6 portes à l'est du Capitul

Préparations 'Listerine'

ANTISEPTIQUE LISTERINE—BOUTEILLE DE 3 oz. 25c
ANTISEPTIQUE LISTERINE—BOUTEILLE DE 7 oz. 49c
SAVON A BARBE ET UNE BOUTEILLE 1 1/2 oz. DE LISTERINE 25c
TUBE DE PATE DENTIFRICE LISTERINE 25c, 39c
PASTILLES LISTERINE POUR RHUMES 25c
LA PAQUET

—Articles de toilette, Rez-de-chaussée—Tél: 9-1-2-2-4

T. EATON CO LIMITED
EDMONTON CANADA



LITTLE JOE

Le "Little Joe" est une installation électrique portable qui fournit de la lumière à la maison, à la remorque, au croiseur, au radio, etc. Imaginez une installation électrique portable, mesurant 7" de long et 12" en longueur et en hauteur. Utilisez avec n'importe quelle batterie d'auto ordinaire. Venez le voir.

DELCO LIGHT
seulement
\$75.00

BRUCE-ROBINSON ELECTRIC
EDMONTON

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

FONCTIONNEMENT GARANTI
UNE GARANTIE DE 7 ANS

BATTERIES DELCO LIGHT IRON CLAD

DELCO LIGHT
seulement
\$75.00

BRUCE-ROBINSON ELECTRIC
EDMONTON

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

Edmonton

Calgary

POUR AIDER LES VOCATIONS MISSIONNAIRES

Séance organisée par les "Bonnes Amies", à Edmonton

Dimanche dernier, le 18 octobre, les Bonnes Amies ont donné une grande partie de cartes dans la salle paroissiale de St-Joachim pour l'œuvre de nos vocations. Ce fut un véritable succès, grâce au dévouement bien connu de ces jeunes filles. Le prix d'entrée fut gagné par le R. P. Tardif, O.M.I., de St-Albert. Les personnes qui ont remporté les divers prix de cartes sont les suivantes: "Bridge" contract : Premiers prix : R. P. Pépin, O.M.I., du Juniorat, et Mme Olsen d'Edmonton; prix de consolation : R. P. Gagnon, O.M.I., curé de St-Albert, et Mlle Alice Leclerc, Bridgiste en chef : Premiers prix : Mlle Anna Fillion et M. J. Chretien; prix de consolation : M. J. Baril et Mlle Marguerite Taillefer. Nos félicitations aux heureux gagnants. Un magnifique goûter fut servi par les jeunes filles et une petite fille de 4 ans, Claire Pépin vint chanter en français et en

anglais, exécutant en même temps une charmante petite danse; elle était accompagnée par sa sœur Mlle Marie-Alice Pépin. Ensuite Mlle Louise Bernier, fille de 10 ans, nous déclama gentiment : "Une larme dans l'océan. Enfin Mlle Gertrude Baril, présidente des Bonnes Amies, remercia le R. P. curé et les généreux donateurs, ainsi que toute l'assistance. Parmi ces donateurs, il nous fait plaisir de mentionner le Juniorat St-Joachim, qui offrit un magnifique gâteau, mis au tirage et gagné par le R. P. Crépeau du Juniorat; la Maison H.-H. Cooper, qui offrit le café et prisa les tasses et sous-coups; Queen City Market, qui donna un magnifique jambon, et Mlle E. Baril, qui donna aussi une prime. M. R. P. A. Boucher, O.M.I., curé, remercia les Bonnes Amies, ainsi que toutes les personnes qui contribuèrent au succès de cette soirée, fournissant ainsi une aide précieuse à l'œuvre des vocations. La soirée se termina par le chant "O Canada". —COMM.

COIN DES ANCIENS

Collège des Jésuites

Permettez-moi, aujourd'hui de vous présenter M. l'abbé Roland Bérubé, président du groupe d'anciens de St-Paul, qui vous causera pendant quelques instants, alors que moi, de mon côté, je pourrai pour la première fois cette année jouer du coin des anciens.

Le SECRÉTAIRE

1.—Invitation — Visite :
Toujours est-il que le 11 octobre fut très ténement l'équivalent de trois 9 août.
Et Léon Gihault téléphonait ici et là et nous répondait : "Très bien, j'y serai". Si on y était! D'abord apparut M. le curé R. Bérubé, de Ste-Lina et Art, Majeau du même pays. De Bonnyville, Léo-Paul Bougie et Omer Durocher continuèrent un groupe très représentatif. De Fort Kent, St-Edouard et d'ailleurs, tous arrivaient pour l'appel. Ah! Oui! l'appel avait même attiré d'Edmonton des invités appréciés. St-Germain (on s'en doutait, on va dire que c'était notre invitation); le P. Genest (quant à ce qu'il n'est pas avec les Anciens), Poirier, Jenvrin, etc., jusqu'à "Ti-Jos" Villeneuve qui

était rendu là. Les gens de St-Paul qui ont toujours su bien faire les choses (on ne se vante pas) se partageaient les amis et gare aux canards à l'heure des repas.

Notre ami, Falcet Gagnon, ancien de St-Boniface, avait tout préparé pour cette réunion. Pensez-vous que deux brassées de bois ne comptent pas comme bonne préparation pour un temps d'octobre?

Un comité fut d'abord nommé : M. le curé R. Bérubé, président, Bougie et T. Larose, vice-présidents pour Bonnyville et St-Paul respectivement. L. Gihault, secrétaire. Le trésorier va venir avec la distribution des dividendes. Le Président remercia (ce ne fut pas un sermon). Y. Larose et L. Bougie furent des modèles de concision; ils promettent du beau travail. L. Gihault n'a pas eu le temps de parler, il préfère tout simplement écrire son discours.

Le P. Genest fut ensuite appelé à nous dire bonjour à la manière d'un apprenti-prêtre.

(à suivre)

R.B.

LORSQUE VOUS RECEVEZ DES AMIS
Servez
ECI
CREME GLACEE
Si délicieuse
Si commode
Si économique
EDMONTON CITY DAIRY LIMITED
Laiterie Téléphone 25151
109e rue